

**Núm. 10**



# ANUARIO LOCAL

25 JULIO 1971

A

25 JULIO 1972



**SANTA EULALIA DE RONSANA**

# S U M A R I O

	PAGINA
Pòrtico ... ... ... ... ... ...	1
Parròquia ... ... ... ... ...	2
Ayuntamiento ... ... ... ...	5
Juzgado de Paz... ... ... ...	8
Junta Municipal del Censo electoral ...	8
Escuelas Nacionales ... ... ...	9
Parvulari Sta. Eulàlia...	10
Efemèrides ... ... ... ...	10
Associació contra el Càncer ... ...	10
La actualidad 50 años atrás... ...	11
X Homenatge a la Vellesa ... ...	14
Paisajes y edificaciones ... ...	17
El Ball de les Gitanes ... ...	18
Fiesta Mayor 1972... ... ...	20
Sección deportiva. Fútbol ... ...	22
Club Natación Sta. Eulalia ... ...	25
Societat de Caçadors ... ...	28
VIII Concurso Provincial de Fotografía	31
Revista «Ronsana»... ... ...	35
El parque local de vehículos a motor ...	36
Cases que tenen història: Can Torras	37
Cada any un personatge:	
En Josep Barnils i Barrinat ... ...	42
Movimiento demográfico... ... ...	46
Bon humor... ... ... ...	48

---

## Portada:

Santa Eulàlia, avui i sempre.

# *Pórtico*

*Con este ejemplar hemos llegado al número 10 del Anuario local. Diez años de historia coincidentes con un desarrollo espectacular del pueblo, han dejado constancia completa y detallada de una evolución que en muchos aspectos hubiera quedado olvidada con el paso del tiempo.*

*Esto se ha logrado por el meritorio esfuerzo de todas las personas que han colaborado desde el principio para mantener la continuidad de esta publicación. Por ello, creemos que la mejor manera de destacar este hito decenal es agradecer públicamente a dichas personas su labor, tanto más meritoria porque sabemos que en la mayoría de los casos se ha llevado a cabo restando tiempo al descanso, muy mermado en general por las sobrecargadas ocupaciones habituales.*

*A todos, pues, MUCHISIMAS GRACIAS.*



# PARROQUIA

## UN ANY MÉS

El telèfon... Digui... Ah! Clar! Ja ha passat un any i em diuen que faci la ressenya per l'anuari, explicant les activitats de la Parròquia.

Què ha fet la Parròquia des de la Festa Major de l'any passat?

## CATECISME DE PRIMERA COMUNIÓ

Aquesta ha estat la novetat d'aquest any. Ja el curs passat s'havia parlat que seria interessant que als infants que es preparaven per fer la Primera Comunió els fos ensenyat el catecisme, no directament pel mossèn, sinó per unes mares catequistes..

Així es va exposar als pares d'aquests infants en la primera reunió amb ells. D'aquesta reunió van sortir algunes mares catequistes. En total han estat quatre.

Què pensar d'aquesta experiència? Crec que el millor judici és el poder dir que el curs vinent continuarem, perquè tots n'estem contents.

## CONSELL PARROQUIAL

Els que formem el Consell Parroquial ens hem anat reunint. Què hem fet? Alguns pensaran que potser hem parlat molt i hem fet poc. I, potser tindran raó. Altres diran que Déu n'hi do el que hem arribat a fer. I potser també tindran raó.

D'accions importants el Consell Parroquial no n'ha fet cap. Però la vida no són només les coses grans, són també les petites. I d'aquestes ja n'ha fet més el Consell. N'ha fet sobretot una de molt important: aconsellar els mos-sens. Potser així es va preparant el terreny per fer un altre dia coses més importants.

## INFANTS

L'any passat dèiem que no acabàvem de trobar la línia del Moviment Infantil. Aquest any pensem que deu ser difícil trobar-la, perquè encara no sabem com s'ha d'enfocar. Però no per això joves i pares que senten el problema han deixat de fer coses. I així hi han hagut tardes de diumenge en que els infants s'han trobat a la Rectoria entretinguts en diverses activitats; altres tardes han sortit fora; cada primer diumenge de mes s'ha projectat una pel·lícula de cine per a ells, etc.

També mereixen distinció especial les colònies d'estiu de l'any passat i d'aquest any, dins les activitats educatives per als infants. Potser les d'aquest any amb una nova modalitat: la tanda dels infants d'11 a 13 anys serà tipus campament i a Camprodon.

## CATEQUESI PER A ADULTS

Del 22 al 28 de novembre, la Parròquia va organitzar unes conferències sobre temes de la nostra fe en el món d'avui. Aquestes conferències van ser donades per dos sacerdots forasters.

Amb aquesta modalitat s'intentava, per una banda la formació cristiana dels joves i adults, i per l'altra, cercar aquells camins, vàlids avui, per a la formació dels cristians.



Altar del Sagrat Cor.

(Foto Parera)

En aquesta mateixa línia també s'han fet altres trobades més esporàdiques, com la del dilluns sant, parlant sobre la virtut de la penitència.

## ASSEMBLEA PARROQUIAL

El 6 de maig varem tenir una Assemblea Parroquial. El motiu era la renovació d'una tercera part del Consell Pastoral del Sector, i també del Consell Parroquial.

A partir d'aquesta data, la Parròquia de Sta. Eulàlia està representada en el Consell Pastoral del Sector per tres membres, i no cinc com abans: dos antics, i un de nou.

L'assemblea va ser també un intent de diàleg sobre la pastoral parroquial entre laics i sacerdots.

## MOVIMENT PARROQUIAL

Del 25 de juliol de l'any passat fins al 25 de juliol d'aquest any, hi han hagut:

Baptismes: 45 (25 nens i 20 nenes)

Casaments: 18

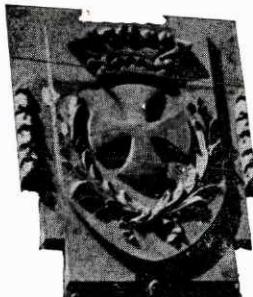
Defuncions: 15 (5 homes i 10 dones)

## PUNT FINAL

Acabem aquesta ressenya dient dues coses: la primera, que no hem fet menció en aquesta pàgina d'allò que és l'activitat normal d'una parròquia: la celebració dels sagraments, encara que per altra banda és el més important; i la segona cosa que voldríem dir és que dins l'activitat pastoral de la parròquia hi han moltes llacunes, que, entre tots els que ens diem cristians, tenim de mirar d'omplir.

Per això aquesta ressenya vol acabar amb una crida a tots els que se senten cristians: que hem de prendre consciència que entre tots formem la parròquia com a comunitat cristiana, i és entre tots que hem de portar a terme aquelles activitats que creiem necessàries per ajudar-nos a ser cristians més conscients i perquè els que no ho són, ho siguin.

*Mn. Manuel Fuentemilla*



# AYUNTAMIENTO

## CORPORACION MUNICIPAL

No ha habido variaciones en la composición del Ayuntamiento.

## PERSONAL

Pocas han sido las variaciones habidas dentro de los servicios municipales. Unicamente se vio reducida la plantilla de funcionarios por el cese de D. Jaime Mercadé Carbonell, a petición propia y por motivos particulares. Asimismo cesó el conductor del camión del Servicio Municipal de Recogida de Basuras, D. Pedro Lancho Rosado, nombrándose para sustituirle a D. Jaime Bover Fillol.

Por Decreto de la Alcaldía de fecha 17 de abril último, se dispuso el pase del funcionario en propiedad D. Francisco de A. Serras Rodergas, a desempeñar la plaza de Oficial de Secretaría, con carácter interino, de acuerdo con los artículos 41-4.<sup>º</sup> y 34-3.<sup>º</sup> del vigente Reglamento de Funcionarios de Administración Local, en base a las actuales necesidades de los servicios.

## POBLACION

La rectificación del Padrón Municipal de Habitantes, referida al 31 de diciembre de 1971, dio los siguientes resultados:

### POBLACION DE HECHO:

Varones ... ... ... ... ...	886 habitantes
Mujeres ... ... ... ... ...	857 »
Total ... ... ...	1.743 habitantes

### POBLACION DE DERECHO:

Varones ... ... ... ... ...	893 habitantes
Mujeres ... ... ... ... ...	862 »
Total ... ... ...	1.755 habitantes

## QUINTAS

En el alistamiento correspondiente al año 1971, fueron incluidos los siguientes mozos:

1. José Barnils Riu (Casa Pilé)
2. Vicente Gual Tombas (Casa Vicens)
3. José Nieto Comas (Pisos Nieto)
4. Jorge Noguer Turell (Casa Tarragona)



Reclutas del reemplazo de 1972.

5. José Ribera Molins (Can Desena)
6. José Sampera Arimón (Casa Sampera)
7. Juan Torrellas Girbau (Calle de S. José, s.n.)
8. José Turell Durán (Casa Turell)
9. José M.<sup>a</sup> Vilá Vilaret (Pisos Nieto)

Todos ellos han sido declarados aptos para el contingente excepto uno que fue excluido total.

#### ECONOMIA MUNICIPAL

La liquidación del presupuesto ordinario de ingresos y gastos de este Ayuntamiento correspondiente al año 1971, dio los siguientes resultados:

Cobros realizados ...	4.531.708'— ptas.
Créditos pendientes de cobro ...	2.580.528'— »
INGRESOS LIQUIDADOS ...	7.112.236'— ptas.
Pagos realizados ...	4.060.540'— ptas.
Obligaciones pendientes de pago ...	874.671'— »
GASTOS LIQUIDADOS ...	4.935.211'— ptas.

Superávit en 31 de diciembre de 1971: 2.177.025'— ptas.

El presupuesto aprobado por este Ayuntamiento para el actual ejercicio de 1972, asciende a la cantidad de 4.925.083'— ptas.

#### OBRAS Y SERVICIOS

Se ha construido un depósito para agua potable de distribución domiciliaria, de una capacidad de 400.000 litros, sobre una porción de terreno cedido por D. Jaime Valls, en «Can Lluch del Tussol, con el fin de obtener una mayor reserva del líquido elemento.

Dicha obra se ha llevado a cabo contando con una subvención del Minis-

terio de la Gobernación a través de la Comisaría de Aguas del Pirineo Oriental. La obra ha sido realizada por la empresa COVASA.

Durante todo el año o período que comprende este Anuario, el Ayuntamiento no ha cesado de realizar obras de acondicionamiento y reparación de infraestructura

La Compañía Telefónica Nacional de España, en estos momentos está realizando los últimos trabajos de la ampliación telefónica urbana, la cual ha pasado de un centenar de abonados a alrededor de los quinientos. Se ha ubicado la nueva central en uno de los locales de los bajos del edificio de la plaza del Ayuntamiento. Se espera que dentro de muy pocas fechas se ponga en funcionamiento la referida central o tal vez, cuando estas líneas salgan a la luz, se halle ya funcionando.

Cabe señalar la colocación de tres columnas-buzón que la Dirección Gral. de Correos y Telecomunicación ha concedido para esta población, previa petición formulada por el Ayuntamiento, quien cuidó de su colocación en lugares idóneos. Estos nuevos buzones han venido a sustituir los antiguos que por su escasa capacidad y situación, resultaban insuficientes e incómodos.

El reloj del Campanario de nuestra Iglesia Parroquial, a finales de octubre del pasado año fue iluminado con una potente luz de vapor de mercurio, lo que hace que en la actualidad, desde cualquier punto pueda distinguirse el mismo.

El camino de la Serra ha sido ensanchado en su parte alta y afirmado de forma muy compacta lo que hace suponer una larga duración del mismo.

También es digno de mención el hecho de haberse instalado luz eléctrica en el Cementerio Municipal. Ello permitirá, aparte del uso eventual de ésta, efectuar trabajos de reparación o construcción mediante el empleo de elementos y útiles mecánicos, cosa que hasta hoy venía siendo un problema que en definitiva venía a encarecer los trabajos.

*Mario Rodríguez de Lizana  
Secretario*



Nuevas viviendas para maestros en las Escuelas  
del Rieral.

(Foto Parera)

# JUZGADO DE PAZ

---

La actividad judicial se ha visto incrementada en el tiempo transcurrido desde la publicación del Anuario precedente.

Cabe señalar que se han celebrado ocho Actos de Conciliación; resuelto treinta y ocho asuntos gubernativos y dado cumplimiento a sesenta y cuatro Cartas —Ordenes y Exhortos—.

El Registro Civil, dependiente de este Juzgado, ha expedido ochenta y nueve certificaciones en extracto de inscripciones realizadas y dos literales.

Los cargos judiciales no han sufrido variación.

*Enrique Torras Gubern*  
Juez de Paz

## JUNTA MUNICIPAL DEL CENSO ELECTORAL

En cumplimiento de lo ordenado por el art. 13 de la Ley Electoral de 8 de agosto de 1907, en forma establecida por el art. 11 de la misma Ley, modificado por Decreto de 29 de septiembre de 1945, previa convocatoria al efecto, se procedió al nombramiento de la nueva Junta Municipal del Censo Electoral, la cual quedó constituida de la siguiente forma:

*Presidente:*

D. Enrique Torras Gubern, Juez de Paz

*Vocales:*

- D. Miguel Barbany Bassa, Concejal del Ayuntamiento
- D. Isidro Barbany Rodés, Ex-Juez de Paz
- D. Juan Prim Puigdoménech, Representante Organismo Sindical
- D. Domingo Maspons Barbany, Representante Organis. Sindical

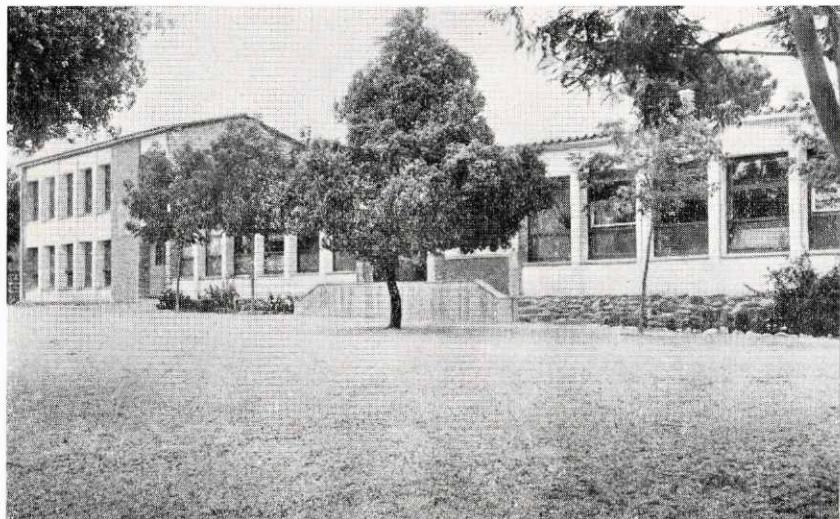
*Vicepresidente:*

D. Miguel Barbany Bassa

*Secretario:*

D. Francisco de A. Serras Rodergas

*F. de A. Serras Rodergas*  
Secretario



Panorámica actual del Grupo Escolar del Rieral.  
(Foto Parera)

## Escuelas Nacionales

### RIERAL

La Escuela del Rieral este curso ha estado constituida por cuatro aulas, con dos Maestros y dos Maestras, funcionando como Escuela Graduada Mixta.

La matrícula escolar ha estado repartida de la siguiente forma: 1.<sup>º</sup> y 2.<sup>º</sup> curso de E.G.B. por Doña Magdalena Borreguero, 3.<sup>º</sup> y 4.<sup>º</sup> por el Maestro Sr. Antonio Parache, 5.<sup>º</sup> por la Sra. Isabel Vila, y 6.<sup>º</sup>, 7.<sup>º</sup> y 8.<sup>º</sup> cursos, que no corresponden a E.G.B., por el Sr. José Costa.

Esta graduación ha podido hacerse gracias a la unión de los alumnos de la Sagrera, a partir del 5.<sup>º</sup> curso.

Si bien para algunas familias ha sido incómodo este desplazamiento, creo ha sido favorable para los alumnos, y sería muy lamentable que no se diera un carácter de continuidad en lo que a Enseñanza Básica se refiere. Hay que abrirse hacia el futuro y siempre a base de esfuerzos y sacrificios.

Es necesario llenarse del espíritu educativo, para colaborar y trabajar junto con la Escuela, y descubrir muchos aspectos educativos que a veces se escurren y escapan: social, cívico, cultural, estético, etc., etc.

Sean estas líneas como una somera representación de la Escuela global del Rieral.

### SAGRERA

Durante el pasado año académico 1971-72, en estas escuelas solamente se han impartido los cuatro primeros niveles de E.G.B., debido a la distribución de cursos efectuada entre las escuelas de La Sagrera y Rieral, buscando una mayor eficacia en la labor educativa.

También ha sido renovado el mobiliario escolar por el Ministerio de Educación y Ciencia, sustituyendo las antiguas y gastadas mesas por pupitres modernos y agradables.

Juan Marín

## *Parvulari Sta. Eulàlia*

El Parvulari Sta. Eulàlia és més que una guarderia infantil, ja sabem que les mares necessiten temps per complir amb les moltes activitats que obliga una casa.

Crec que el més important en aquesta edat és començar a sapiguer conviure amb els altres, fora de la llar familiar. Relacionar-se i fer amics de forma que es donguin compte que formen part d'un món on tots tenen uns drets i uns deures, i sense que ells se n'adonin vagin formant un caràcter i una personalitat.

Nens i nenes han rebut l'ensenyament propi de la seva edat.

El curs 1971-72 s'ha acabat.

## *Efemérides*

El pasado día primero de marzo del año en curso se inauguró en la Plaza del Ayuntamiento n.º 2, una oficina de Farmacia, la cual regenta el farmacéutico Sr. Salvador Galcerán Catafau.

Cabe destacar esta mejora en nuestra población ya que gracias a ella, no tenemos que desplazarnos a las poblaciones vecinas para adquirir medicamentos.

Deseamos al Sr. Galcerán toda clase de prosperidades.

---

## **Associació contra el Càncer**

El dia 25 de juliol, l'Associació Espanyola contra el Càncer, a Sta. Eulàlia de Ronsana, va destinar el dia a fer al postulació per aquest fi.

A l'hora d'escriure aquestes ratlles no tenim encara la xifra exacta de la recabdació, però aproximadament, seran unes 45.000 ptes.

Pels mitjans d'informació i propaganda que s'han fet aquests dies, sabem que aquest any els esforços de l'Associació de Barcelona i tota la Província, van encaminats a l'Hospital que està en projecte de construir, concretament a l'Hospitalet, en terrenys que ha cedit l'Ajuntament d'aquella població.

Santa Eulàlia també ha donat el seu Sí al projecte d'aquest Hospital. La nostra província tindrà un centre dedicat especialment al diagnòstic i tractament del càncer. Les estadístiques de les persones enteses ens diuen que de cada tres casos de càncer, dos són curables, per això feia falta un centre dedicat exclusivament al diagnòstic preventiu.

Les persones afectades per aquesta enfermetat, fins ara, només tenien la possibilitat d'anar a tractar-se a Lyon, com a lloc més complet per aquest fi, per això Barcelona i la seva província podem estar orgullosos de tenir el primer centre d'Espanya dedicat, amb tots els avenços, a combatre el que es pugui el càncer.

Només ens queda donar les gràcies, en particular a totes les indústries, a totes les senyores i noies que ens han ajudat a la postulació i, en general, a tot el poble que ha col·laborat amb el seu donatiu.

Per la Junta  
Carme B. de Brustenga

# *La actualidad de 50 años atrás*

---

## SESION DE 22 DE ENERO DE 1922

Se firmó por el contratista de obras y los señores de la correspondiente Comisión Municipal, el contrato para la construcción del actual Cementerio Municipal. El contratista de las obras fue D. Ginés Puigdoménech Palá.

## SESION DE 5 DE FEBRERO DE 1922

Se acordó por unanimidad la aprobación del presupuesto municipal por la cantidad de doce mil quinientas dos con ochenta y cinco ptas. (12.502'85 ptas.).

## SESION DE 5 DE MARZO DE 1922

Se acordó establecer el precio de los nichos del nuevo Cementerio Municipal en las siguientes cantidades: nichos sin osario 60 ptas., nichos con osario 75 ptas., para tumbas o panteones se pagará 50 ptas. por cada metro cuadrado que se ocupe debiendo presentar al Ayuntamiento el plano de la edificación que desean realizar.

## SESION DE 19 DE MARZO DE 1922

Se acordó la construcción inmediata de un local destinado a matadero público en el solar conocido por «CASA DEL TERME» en el Rieral, propiedad de este municipio, el cual se halla rodeado de paredes en buen estado de conservación y que pueden ser aprovechadas con facilidad y reducir el coste.

## SESION DE 1 DE ABRIL DE 1922

Se acordó por mayoría celebrar las sesiones ordinarias los domingos de cada semana a las siete de la mañana, y las de segunda convocatoria los martes a la misma hora.

## SESION DE 2 DE ABRIL DE 1922

Se acordó proceder al nombramiento de las Comisiones permanentes, siendo elegidos por la Comisión de Hacienda D. Juan Durán Rocasalbas y D. Jaime Dantí Puigdoménech; por la Comisión de Gobernación D. Juan Rodés Mas y D. José Comas Casademunt y para la Comisión de Mataderos D. José Turell y D. Pedro Cabot.

## SESION DE 9 DE JULIO DE 1922

«Seguidamente el Sr. Alcalde expuso que habiendo fallecido nuestro estimado compañero y Secretario de nuestro Ayuntamiento D. Ramón Roura Monrás, debo expresaros que a mi entender habrá sido sentidísima su pérdida por todos cuantos nos honramos en ser sus compañeros y por el cargo que desempeñaba, como lo demostrásteis al acompañar su cadáver a su última morada por el Consistorio en pleno y creo lo habrá sido por todo el pueblo como lo demostró con su acto de asistencia a los funerales que se celebraron en sufragio de su alma, bondad de corazón y laboriosidad en su cargo, y creyendo interpretar vuestro pesar y el de todo el pueblo y el mío para honrar su memoria, propongo que el mayor enaltecimiento que podemos ofrecerle como Autoridades, es hacer constar en acta y trasmitir a la viuda y familia, la expresión de nuestro hondo pesar en demostración de que fue muy compatriota y empleado honradísimo e intachable, orgullo del Consistorio La proposición del Sr. Alcalde fue atendida y aprobada por unanimidad por todo el Consistorio».

Con motivo del fallecimiento repentino del Secretario D. Ramón Roura Monrás, se nombró como secretario habilitado a D. José Valls.

## SESION DE 20 DE AGOSTO DE 1922

Se expuso que teniendo la fuerza de la luz eléctrica a los alrededores de nuestra población sería muy interesante llevarla a ese término mediante cierta compensación por parte del vecindario a la Compañía, por estar la población tan diseminada. A tal efecto se nombraron tres comisiones para que estudien el número de luces que desean los vecinos y también el número de fuerza motriz, y una vez adquiridos estos datos facilitarlos a la compañía.

## SESION DE 17 DE SEPTIEMBRE DE 1922

Se acordó el precio de los derechos administrativos para cada entierro que es el de 2 Ptas. Para derechos de enterramiento de un cadáver adulto en la fosa común 8 Ptas., por derechos de enterramiento de un párvulo (o sea hasta 12 años) en la fosa común 5 Ptas. Por el alquiler de cualquier nicho 5 Ptas. por año.

## SESION DE 26 DE NOVIEMBRE DE 1922

Se acordó comprar una estufa-calefacción de serrín con cargo a la consignación de imprevistos.

## SESION DE 3 DE DICIEMBRE DE 1922

Se puso de manifiesto por el Sr. Alcalde de que siendo el unánime deseo de la población poder ser suministrada por luz eléctrica, y habiendo

manifestado por la Compañía de la Energía, que podía ser factible, pero para ello se hace preciso pasar unas hojas de pedido que ellos mismos pasarían por las casas, pero necesitan el Alguacil para acompañarles, pero tratándose de trabajos extraordinarios deberá satisfacerse el respectivo jornal. El Ayuntamiento, atendida la proposición, fue aprobada por unanimidad.

Al propio tiempo se acuerda que de la liquidación de colocar los números en los carros de la población hasta la fecha, que son 183 placas a razón de 5 ptas. una, son novecientas quince pesetas. Satisfecho el valor de las placas que son 702'50 ptas., más 183 ptas. al carpintero en su colocación y dos dietas a siete ptas. para los trámites, resulta un sobrante de quince ptas. cincuenta céntimos.

#### SESION DE 10 DE DICIEMBRE 1922

Se acordó que se satisfaga el 2 %, a D. Magín Baró, por sus haberes de recaudador de los fondos de los nichos del Cementerio Municipal.

#### SESION DEL 17 DE DICIEMBRE DE 1922

«Seguidamente se acordó proceder a la medición de los terrenos que se emplearon de D.<sup>a</sup> Angeles Fontseré, además de los que se emplearon para el emplazamiento del Cementerio en construcción y satisfacerle a razón de los que se emplearon para el emplazamiento».

---





## X Homenatge a la Vellesa

Aquest any fou el dia 2 de juliol el que dedicàrem a honorar i demostrar el nostre afecte als avis del nostre poble.

No obstant les dificultats que la vida d'avui aporta a l'organització de qualsevol festa popular, s'aconseguí la celebració del X Homenatge a la Vellesa, amb la dignitat i esplendor deis anys anteriors.

La festa transcorregué d'acord amb un programa semblant al dels anys precedents: Després d'assistir a la Santa Missa, els homenatjats foren portats a Can Farell, on se'ls obsequià amb un refresc de germanor, durant el qual el Cor «Ara va de debò» els oferí unes sentides i molt apropiades cançons que despertaren en l'esperit de tots els grans, bells records d'altres temps. A continuació, el representant de la Caixa de Pensions, els dirigi unes emotives i adients paraules. Després les digníssimes Autoritats locals, entregaren a cada avi un obsequi en record de la festa.

Finalment, Mn. Jaume, tancà l'acte amb unes breus però eloquents paraules.

Per molts avis resultà un agradable aconteixement, trobar l'antiga casa pairal de Can Farell transformada en un confortable hostal.

Per tots ha estat causa de nostàlgia l'absència dels avis que no hi pogueren assistir a causa d'haver passat a millor vida, els noms dels quals són els següents: Simeona Casamiquela Mas, Francesc Guri Fusté, Maria Puigdomènec Palà, Maria Sala Ambrós, Maria Sapera Estrany, Jaume Torrent Canals, Josepa Viaplana Sacaces, Maria Viñeta Poma. Que en pau reposin.

Manifestant el nostre agraiement a l'Illustre Ajuntament, a la Caixa de Pensions i Caixa de la Diputació, que amb la seva col·laboració econòmica han fet possible la celebració de tan simpàtica festa, i a tots els altres que hi han esmerçat el seu esforç personal amb tota la bona voluntat, sense escatimar-hi sacrificis, ens despedim molt cordialment i amb les paraules de sempre: Fins un altre any, si Déu vol!

*Sebastià Bonet*

## **Relació dels Homenatjats en la nostra Festa de la Vellesa**

COGNOMS I NOMS	ANYS	DOMICILI
Alcubierre Peleato, Maria	74	Can Barber
Andrades Mateo, Pere	78	Can Figueras
Badia Flaqué, Sebastià	73	Can Puig
Barbany Gralla, Rosa	82	Can Magret
Baró Feliu, Anna	75	Casa Niteta
Bassa Falqué, Carme	82	Can Farré de Dalt
Bonet Arimón, Dolors	76	Can Duran del Rieral
Bonet Arimón, Pere	82	Can Duran del Rieral
Bonet Canaleta, Pere	82	Can Lluís
Bonet Sampere, Antònia	82	Can Josep Dantí
Bonet Sampera, Eulàlia	74	Can Payàs
Bonet Sampera, Isidre	81	Can Lluïset
Bonet Serrat, Amàlia	78	Pis Remei
Bonet Serrat, Carme	83	Pis Remei
Cabot Vilardebó, Joan	75	Can Sastre
Cañizares Jarque, Emília	73	La Palmera
Carreras Pineda, Enric	73	Can Vicari
Casanovas Permanyer, Teresa	78	Can Maco
Ciurans Rocasalbas, Josep	76	Can Payàs
Codina Torruella, Pere	84	Can Rocasalbas
Cornella Ruiz, Antònia	80	Can Fusté Parera
Cuadrado Segura, Joan	75	Pisos Gol
Cuscó Sala, Magdalena	81	Can Naps
Dalmau Malla, Antònia	80	Can Franch
Dalmau Pañach, Josepa	73	Can Serra
Dantí Bonet, Lluís	79	Can Francès
Dantí Puigdomènec, Francesc	74	Can Enricó
Dantí Puigdomènec, Josepa	86	Can Pineda
Duran Garriga, Isidre	81	Can Moliné
Duran Garriga, Jaume	74	Can Duran del Rieral

## COGNOMS I NOMS

## ANYS

## DOMICILI

Duran Rocasalbas, Francesc	81	Can Valls
Duran Rocasalbas, Josep	77	Can Minguet
Espel Viaplana, Julita	75	Can Figueretes
Estrany Prims, Jaume	75	Can Bonaparte
Francàs Clascà, Cecília	77	Bastida Vella
Gesa Llimargas, Rosa	73	Can Joanet
Gol Cortès, Josep	93	Can Pujala
Graví Valls, Joan	76	Can Figueretes
Graví Valls, Julià	85	Can Xaró
Guardiola Garcia, Caterina	83	Can Vicenç Hermano
Lluch Fontserè, Dolors	78	Can Ignasi
Magrins Valls, Maria	74	Can Riera
Martí Molins, Josepa	78	Can Paraire
Molins Bassa, Dolors	74	Can Sampera
Molins Casi, Maria	73	Can Minguet
Morales Calderón, Salvador	79	Can Hermano
Nomen Sales, Eugeni	77	Hostal Nomen
Padrós Parellada, Joan	80	Can Tic
Padrós Parellada, Narcís	83	Can Josep Dantí
Parera Ponsà, Maria	85	Can Joanet
Pladelasala Planas, Dolors	74	Can M. Costa
Puigdomènech Casanovas, Mercè	78	Can Enricó
Queral Gassol, Magí	75	Can Magí Vall
Riera Campins, Magdalena	75	Can Roig
Riera Carné, Antoni	73	Can Riera
Riera Carné, Joan	76	Can Serra
Rof Bassas, Margarida	75	Can Riereta
Rosàs Solé, Joan	78	Can Joanet
Rosàs Solé, Montserrat	82	Can Sabater
Roura Barbany, Josep	73	Can Roura
Sala Sanromà, Dolors	79	Can Francès
Salvadó Carbonell, Rafael	86	Can Barber
Sampera Planas, Josep	76	Can Sampera
Surós Sala, Josepa	73	Can Cinto Duran
Tapias Vidal, Teresa	89	Can Rocasalbas
Tura Valls, Pere	76	Can Paiaigua
Uñó Calderó, Joan	77	Can Uñó
Ventura Pratcorona, Assumpció	83	El Pi
Vilardebò Viaplana, Maria	80	Can Julià
Xicola Costa, Agustí	79	Can Artés



# PAISAJES Y EDIFICACIONES

Continuación de la serie iniciada el año 1965

Véanse asimismo las fotografías de la portada



Una calle en la urbanización Can Sabater.



Carretera de Barcelona a su paso por el Rieral.



La Colla de Santa Eulàlia 1972.

## EL BALL DE LES GITANES

Aquest any de 1972, també s'ha organitzat per quart any consecutiu, el Ball de Gitanes. Com l'any passat s'ha format una colla de grans de 10 parelles i una de petits de 12 parelles.

Els assaigs començaren al mes de novembre i es mantingueren fins el febrer, que és el mes de les ballades. La primera actuació fou a Cerdanyola el dia 13 de febrer. Després s'anà a l'Ametlla, el dia 19. El diumenge dia 20 de febrer es celebrà el Ball de Gitanes al nostre poble. Fou en el camp de futbol. Hi actuaren com en els altres llocs, les colles de Cerdanyola (grans i xics), l'Ametlla, Masrampinyo i Sta. Eulàlia (grans i xics).

El vespre del mateix dia es celebrà una sessió de ball rodó al Casal, per cert amb gran èxit d'assistència.

El dia 27 de febrer, les colles actuaren a Masrampinyo, que era l'últim poble dels que mantenien la tradició; ja que aquest any n'han organitzat després de molts anys de no fer-ho.

El bon temps tampoc enguany va acompanyar massa als organitzadors locals i, naturalment, es va notar en el capítol d'ingres-

sos. Però havent estalviat aquest any el lloguer del local (els assaigs es feren al Casal i la Parròquia sols va cobrar el gasto aproximat de lloguer) i fent les excursions de final de temporada una mica restringides, la cosa econòmica s'ha resolt bastant bé.

També hem de dir que el Mgfic. Ajuntament ha contribuït amb un donatiu per resoldre el déficit.

Aquestes excursions es feren per separat. Els grans anaren, el dia de Sant Joan a Castellar de N'Huc, Fonts del Llobregat, Sta. Maria de Queralt, etc. Els petits la feren el dia de Sant Pere, i anaren a Sant Sadurní d'Anoia, Sitges, Aeroport del Prat, Parc d'atraccions de Montjuïc, etc.

Iots en quedaren molt satisfets.

Per acabar, repetir novament la nostra invitació a tots els infants i joves del poble perquè s'apuntin a les colles de Gitanes. I també donar gràcies a tots els pares dels «xics» que s'han sacrificat i col·laborat amb tot i per tot, així com també a d'altres entusiastes del poble que ens han ajudat. Gràcies a tothom.

**Els assajadors**

# Estat de comptes de la Colla de Gitanes - 1972

Sortides		Entrades		Ptes.
Obsequis	747	Donatius Cerdanyola	400	
Refrescs músics	910	Donatius Masrampinyo	300	
Cobia-Orquestra Sabadell	7.000	Ajuntament Sta. Eulàlia	1.500	
Orquestra «Innovación»	7.000	Números Sorteig Petits	8.980	
Drets d'autor	2.070	Números Sorteig Grans	11.615	
Gastos xòfer	69	Entrades Ball de Gitanes	18.225	
Galetes i moscatell	155	Entrades Ball Casal	6.000	
Desperfectes i menjar xòfer	500			
Gastos transports	60			
Gastos taquiller	500			
Menjar xòfer (Masrampinyo)	60			
Sortides autocar	7.000			
Sorteig cassette	4.500	Total Entrades	47.020	
Sorteig estufa	3.000			
Gastos impremta	1.499	Resum		
Dèficit Barbany 1971	3.000	Entrades	47.020 ptes.	
Llum Casal	1.500	Sortides	39.570 »	
		Superàvit	7.450 ptes.	
<b>Total sortides</b>	<b>39.570</b>			

Amb aquest superàvit s'han de fer les excursions de les dues Colles.



La Colla dels xics.

---

**FIESTA  
MAYOR  
1 9 7 2**

---

---

**SABADO, DIA 12**

---

**Tarde, a las 5**

En el Campo de Deportes

**FUTBOL**

**A las 5'30**

En la Piscina de la Urbanización «Els Ametllers»

**CLAUSURA CURSILLOS  
ESCOLARES DE NATACION**

**A las 7'30**

En la Sala de Sesiones del Ayuntamiento

**Inauguración de la Exposición  
del VIII CONCURSO  
PROVINCIAL DE FOTOGRAFIA**

**Noche, a las 10**

En el Campo de Deportes

**VELADA DE BOXEO**

---



---

**DOMINGO, DIA 13**

---

**Mañana, a las 10**

En el Campo de Tiro

**TIRO AL PLATO** (Tirada general)

**A las 12**

En la Iglesia Parroquial

**MISA en honor de Sta. Eulalia**

**A la 1**

En la Sala de Sesiones del Ayuntamiento

**ENTREGA DE PREMIOS  
del VIII Concurso Provincial  
de Fotografía**

**Tarde, a las 5**

En el Campo de Deportes

**FUTBOL**

**Noche, a las 10'30**

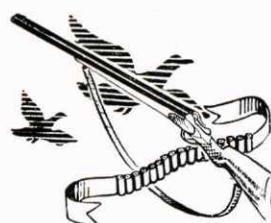
En la Pista Municipal

**BAILE DE NOCHE**

con el conjunto

**«SEYSON CLUB»**

---



## LUNES, DIA 14

---

**Mañana, a las 11**

En la Iglesia Parroquial  
**MISA en sufragio por los**  
**difuntos**

**Tarde, a las 4**

En el Campo de Tiro  
**TIRO AL PLATO**  
(Tirada social)

**A las 4'30**

En el Campo de Deportes  
**FESTIVAL INFANTIL**  
(Juegos de cucaña)

**A las 7**

En el Campo de Deportes  
**«BALL DE GITANES»**  
A continuación:  
**SARDANAS**

**Noche, a las 10'30**

En la Pista Municipal  
**BAILE DE NOCHE**  
con el conjunto  
«SUBURS COMBO»

---



## MARTES, DIA 15

---

**A las 9'30**

**TRIAL Motorista**

**Tarde, a las 5**

En el Campo de Deportes  
**FUTBOL**

**A las 7'30**

En la Pista Municipal  
**FESTIVAL INFANTIL**  
(Payasos, Malabaristas, etc.)

---

— Las entradas serán gratuitas, excepto para el Fútbol y Boxeo.

— No se menciona el «Derecho de admisión» porque consideramos que los asistentes se comportarán debidamente.

---





Primer equipo del C. D. Santa Eulalia.  
Temporada 1971 - 72.

(Foto Asturgó)

## Sección Deportiva

# FUTBOL

### PROLOGO

Como cada año, el deporte también debe tener su introducción, máximo al tratarse de resumir una campaña para publicarse en el anuario, para nosotros tan querido, como el que se edita desde hace varios años en nuestra querida población de Sta. Eulalia de Ron-sana, con motivo de su Fiesta Mayor. Procuraremos ser breves, pues únicamente se trata de resumir lo que esta pasada temporada el C. D. Sta. Eulalia ha dado de sí.

Sirva por lo tanto nuestra introducción solamente para dar las más expresivas gracias a quienes, una vez más, nos han confiado este espacio dedicado al deporte, y al mismo

tiempo, para saludar muy cordialmente a toda la afición local.

### LA TEMPORADA 1971-72

Una vez más, el C. D. Sta. Eulalia mantiene su categoría en 1.<sup>a</sup> Regional. Sin embargo, durante toda la temporada, ha pasado bastantes apuros, al tener en muchas jornadas que variar el equipo, debido a la marcha al servicio militar de Basela, Cervera, Sauri, Gea; después contrajeron matrimonio Boada, Durán, Ros y Brustenga. Aún así, con la colaboración de los juveniles, al final se consiguió una buena clasificación.

## DISTINGUIDOS ESTE AÑO

El jugador más regular ha sido nuestro central Sergio Ruiz, que al finalizar al temporadha obtenido la máxima puntuación de 122 puntos, seguido de Godino, con 98, Ciurans 94, Bueno 90, Ambrós 88, Boada 87, hasta un total de 32 jugadores.

Godino por otra parte ha sido el máximo goleador del equipo con un total de 16 goles; le sigue muy de cerca Ambrós con 13 y Ciurans con 8.

Haciendo memoria de los resultados conseguidos por el Sta. Eulalia durante esta pasada temporada, son los siguientes:

### PRIMERA VUELTA

Sta. Eulalia - Ripollet	1—1
Olesa - Sta. Eulalia	4—2
Sta. Eulalia - Vich	1—2
Castellar - Sta. Eulalia	1—2
Sta. Eulalia - Moncada	0—1
Oliana - Sta. Eulalia	3—0
Manlleu - Sta. Eulalia	4—1
Sta. Eulalia - Martorell	4—2
Rubí - Sta. Eulalia	4—2
Sta. Eulalia - Montmeló	1—0
Cerdanyola - Sta. Eulalia	1—1
Sta. Eulalia - San Vicens	0—0
Suria - Sta. Eulalia	4—2
Sta. Eulalia - Mollet	3—1
Seo de Urgel - Sta. Eulalia	2—2
Sta. Eulalia - Sallent	0—1
Igualada - Sta. Eulalia	7—0
Sta. Eulalia - San Cugat	2—2
Sanfeliuense - Sta. Eulalia	2—2

### SEGUNDA VUELTA

Ripollet - Sta. Eulalia	2—4
Sta. Eulalia - Olesa	2—0
Sta. Eulalia - Castellar	2—1
Moncada - Sta. Eulalia	0—0
Sta. Eulalia - Oliana	3—3
Sta. Eulalia - Manlleu	0—0
Martorell - Sta. Eulalia	1—0
Sta. Eulalia - Rubí	2—1
Montmeló - Sta. Eulalia	0—0
Sta. Eulalia - Cerdanyola	0—0
San Vicens - Sta. Eulalia	5—2
Sta. Eulalia - Suria	1—1
Mollet - Sta. Eulalia	1—1

Sta. Eulalia - Seo de Urgel	1—0
Sallent - Sta. Eulalia	2—1
Sta. Eulalia - Igualada	5—0
San Cugat - Sta. Eulalia	3—1
Sta. Eulalia - Sanfeliuense	4—4

## CURIOSIDADES DEL CAMPEONATO

Hay que destacar como tal el que el jugador Sergio Ruiz es el único que ha jugado los 38 partidos de que consta la Liga. Le ha seguido Godino, con 37; Ambrós, Ciurans y Bueno, con 35; Boada, con 34. Además el Sta. Eulalia esta pasada temporada ha alineado 32 jugadores, habiendo también participado los juveniles Torner, Maspons y Muriello.

Este año el Sta. Eulalia ha terminado el campeonato con un total de 38 partidos, con 10 victorias, 14 empates y 14 derrotas; 55 goles a favor y 68 en contra, habiendo terminado con la puntuación de 34 puntos y sumando 4 negativos, dos más que la pasada temporada.

## ALGO SOBRE EL EQUIPO

Sabedores los rectores del Club de las dificultades que cada año entraña poder presentar un buen equipo, como siempre procuraron escoger lo mejor para sus seguidores, habiendo terminado todos la temporada muy bien. También la próxima temporada, para conseguir un buen equipo, habrá que trabajar mucho y no dormirse en los laureles.

Este año han causado baja por haber finalizado su contrato los jugadores Arimón, García, Ruiz, Godino y Casi, de los cuales Godino y García, por el momento ya han renovado otra vez. Por lo que respecta a Casi, éste ha fichado por el Mollet. Los dos restantes, Arimón y Ruiz, están aún por decidir. También se ha concedido la baja al jugador Jorge Bueno por estimar que sus servicios no son necesarios.

Para la próxima temporada los jugadores contratados hasta la fecha son los siguientes: Barrera, Durán, García, Torrellas, Boada, Muñoz, Bonet, Alberto, Font, Brustenga II, Godino, Ciurans, Ambrós, Tengo, Torner, Ciurans II, Maspons y Reche. También ingresará

en el equipo, después de haber cumplido el servicio militar, el extremo izquierdo Clos.

### EL EQUIPO JUVENIL

Los juveniles son la inagotable cantera de la que se viene nutriendo el Sta. Eulalia estos últimos años, dado que siempre hay varios jugadores que destacan para el primer equipo. Este año, a pesar de haber tenido que renovarlo, tanto en el primer campeonato de Cataluña, como en el Martínez de Laguardia han quedado muy bien clasificados, a pesar de que en el primer torneo militaban equipos como el Español y el Sabadell. En el trofeo Martínez de Laguardia, por un solo punto no se quedó campeón del grupo, habiendo quedado campeón el Parets. La plantilla que forma de momento para la próxima temporada es la siguiente:

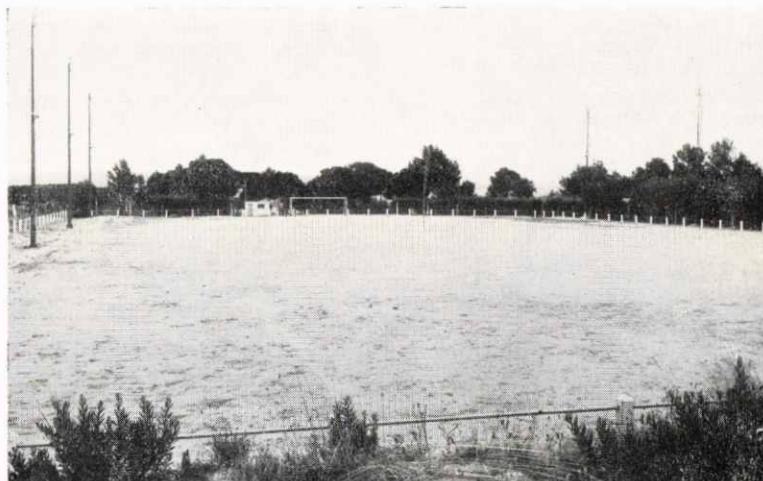
Godino II, Uñó II, Segura, Pastor, Villalba, Aguilar, Murillo, Uñó I, Poma, Gual, Bonet, y cuatro jugadores más salidos del equipo del infantil de los que ya daremos a conocer sus nombres.

### EL INFANTIL

Pecaríamos de injustos sino dedicáramos unas líneas a nuestro equipo infantil, que con tanto afán prepara José Brustenga. Este año no pudieron repetir sus éxitos de la temporada pasada (ya que se tuvo que renovar todo el equipo), por la escasa edad de todos sus componentes. Sin embargo, han hecho una temporada muy aceptable, siendo en el segundo torneo donde mejor quedaron clasificados. Para la próxima temporada, con la incorporación de algún nuevo jugador, creemos que el equipo quedará muy mejorado.

Cada año venía celebrándose la Gymkhana automovilística y tenía la fecha del 25 de julio, festividad de San Jaime. Este año se celebrará en el mes de agosto en fecha que se dará a conocer. Tendrá como escenario el Campo Municipal de Deportes, como de costumbre. Igual que cada año habrán muchos trofeos y esperamos la colaboración de todos y una muy buena participación de pilotos.

G. Bultó



Ampliación campo de fútbol - Temporada 1971 - 72.

(Foto Parera)



## Club de Natación Santa Eulalia

Las actividades del Club han continuado sin interrupción a lo largo del año, debiendo destacar en primer lugar el éxito del primer cursillo de enseñanza, celebrado en el verano de 1971, que se clausuró con la entrega de 102 diplomas en una brillante fiesta celebrada en las piscinas del Club.

Actualmente el Club cuenta con 35 nadadores federados, que han tomado parte en varias competiciones con resultados muy prometedores. Recientemente han participado en el Campeonato de Cataluña Interclubs, que motivó desplazamientos a Caldas de Montbuy, Gerona, Sitges, Molins de Rey y San Feliú de Llobregat. En dicho campeonato se establecieron tres categorías: alevines, infantiles y mayores. Participaron por el Club de Natación Sta. Eulalia: María Luisa Pulido, Elena Gibernau, Gloria Masdeu, María Luisa García Alvarado, Amada Salsench, Juan Dalmau Fontcuberta, Andrés Gual Tombas, Juan-Ramón Rodríguez de Lizana, Carlos Gibernau Capón, César Ros Guinot, Julio García Alvarado, Pablo-Enrique Pulido, José-Anto-

nio Guerra, Francisco Abella, Héctor Ros Guinot, Alejandro Trilles Pérez, Jaime Dalmau Fontcuberta y Rafael Gómez Pulido.

En la mayoría de las pruebas en que participaron consiguieron primeros, segundos y terceros puestos, pero el Club no pudo conseguir mucha puntuación porque en bastantes pruebas no se pudo participar por falta de suficiente número de nadadores. Esperamos que con el tiempo vaya aumentando la plantilla para así conseguir, aparte de los éxitos individuales, éxitos para el Club.

En la actualidad se está desarrollando el segundo cursillo de enseñanza, que empezó el día 12 de julio y terminará el 12 de agosto. El número de inscritos es de 110 y sus resultados serán seguramente tan satisfactorios como en el año pasado, pues se nota una evolución muy favorable de los cursillistas cada día que pasa. Al final se celebrará también, como el año pasado, una fiesta de clausura con exhibiciones y entrega de diplomas.

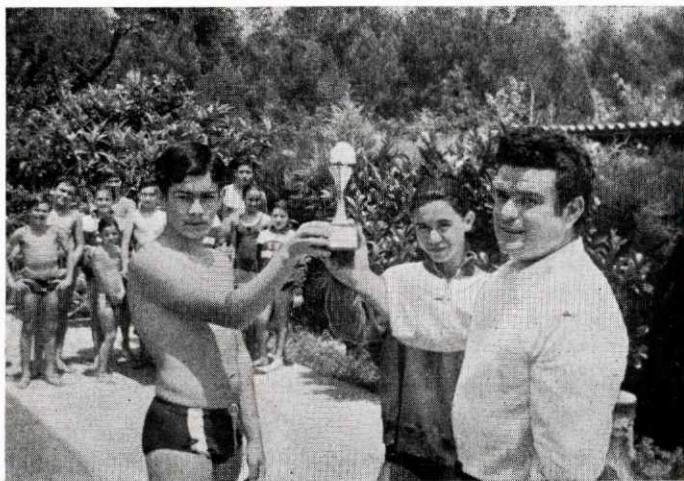


# Actividades del Club Natación Santa Eulalia





El Trofeo Bazoka fue entregado a los nadadores del Club Natación «Sta. Eulalia» por su brillante participación en el Campeonato de Cataluña interclubs. ▼





Trofeos.

(Foto J. M.<sup>a</sup> Casanovas)

## Societat de Caçadors

Com cada any, en començar la crònica, tinc por de deixar-me el més important ai tinter. No voldria pas que fos així; però si ho fos, ja demano des d'ara que em perdoneu.

El dia 15 d'agost, tan esperat, va ésser oberta la temporada de caça dels ocells de pas. Va ésser un matí de salves i trets a tota l'àrea de «Can Magre» i de «La Riera» on vam abatre força tòrtores. Malgrat ésser l'únic que podíem caçar, l'experiència passada ens va demostrar que tot i la vigilància, també s'abatien davant l'escopeta furtiva, uns quants conills i alguna perdiu. Aquest fet el lamentem tots els qui respectem les lleis de la caça, i, per tant, aquest any insistirem perquè ningú no pugui caçar fins que s'aixe qui totalment la veda.

Diverses vegades s'han deixat anar perdius, cosa que n'han donat compte els caça-

dors afortunats. Aquest anys, esperem repetir l'experiència per goig de tothom.

També s'han escampat una bona partida de conills de bosc, vacunats, de les terres lleidatanes.

Des d'aquest Anuari, donem les gràcies a tots els qui han intervingut en la compra, el transport i l'escampada de les peces per millorar les nostres reserves en profit de tots.

Després d'uns treballs ben difícils, de moltes instàncies i de més documentació, ens ha estat concedit el «VEDAT PRIVAT DE CAÇA» amb el núm. de matrícula B-10.052. Esperem que ben aviat hi veureu els rètols.

L'onze de setembre de l'any passat vam celebrar la Junta General i entre d'altres coses vam fer la renovació de nomenaments.

Hi cessaven en llurs càrrecs els senyors: Josep M.<sup>a</sup> Maspons (Tresorer) i Josep Flaque (sots-secretari), hi foren elegits, Josep Solé i Joan Rocasalbas, respectivament per ocupar els càrrecs ja esmentats.

A uns i altres, se'ls agrai els serveis reburts i l'interès demostrat envers el desenvolupament de la Societat.

Aquest any també hem estrenat les oficines de la nostra Societat, instal·lades al local esportiu, a l'última porta del primer pis de l'edifici de la Pl. de l'Ajuntament.

La secció de Tir al Plat, ha fet, com altres anys, diverses reunions amb molts participants.

Ens va doldre molt l'accident que va tenir el nostre president, Sr. Gimeno, en voler manipular la màquina. La recuperació va ésser ràpida, cosa que a tots ens va alegrar.

A les Tirades de la Festa Major, la Comissió Organitzadora se'n hi va lluir. La col·laboració de la casa «Chaparrita» en el servei del bar i la casa «Bimbo» en la distribució dels berenars, van ésser dues notes molt simpàtiques.

Com tots els anys vam fer la «carnada» de comiat. Certament, no hi van concórrer gaires tiradors, i..., fins l'any que ve si Déu ho vol.

JOSEP M.<sup>a</sup> CASANOVAS MAÑA

# TIRO AL PLATO

## RESULTADOS DE TODAS LAS TIRADAS CELEBRADAS

25 julio 1971

TROFEO TEJEDOR

(Participaron 22 escopetas)

1. Sr. Solé, 20 de 20. Trofeo Tejedor.
2. » Gironés, 19 de 20, Trofeo Tejedor.
3. » Estrany, 19 de 20. Trofeo Tejedor.
4. » Molist, 19 de 20. Trofeo Sdad. Cazadores.
5. » Dantí, 19 de 20. Trofeo Sdad. Cazadores.
6. » Flaqué, 18 de 20. Trofeo Casanovas.
7. » Torres, 18 de 20. Trofeo Com. de Tiro.
8. » Casanovas, 18 de 20. Trofeo Com. de Tiro.

8 agosto 1971

TIRADA GENERAL DE FIESTA MAYOR  
(Participaron 50 escopetas)

1. Sr. Solá. Trofeo COVASA.
2. » Serra. Trofeo RAVES, S. A.

3. » Badía. Trofeo DIANA PIENSOS.
4. » Mas. Trofeo J. D.
5. » Pimas. Trofeo Comisión Tiro.
6. » Roca. Trofeo Colomer (Reloj desp.).
7. » Jorba. Alfombra Piel Cabra.
8. » Vives. Mesa, Armería Filbá.
9. » Domerc. Botellería Horno Sta. Eulalia.
10. » Campos. Alfombra Piel de Cabra.
11. » Castellsagué. Un par de perdices.
12. » Ramón. Copa Mgílico. Ayuntamiento.
13. » Canet. Longaniza y un conejo.
14. » Cabot. Lote butifarras de «Can Bassa»
15. » Pueyo. Lote huevos y vino de Can Costa.
16. » Biscarri. Lote Hnos. Bultó.
17. » Gironés. Vale Restaurante «La Vall».
18. » Tombas. Un conejo y una longaniza.
19. » Cos. Un pollo y una longaniza.
20. » Estrany. Un pollo y una longaniza.
21. » Cablat. Un Vale Restaurante «La Vall».
22. » Narbona. Un pollo y una longaniza.
23. » Serrano. Copa Terrazo.
24. » Mansanet. Un par de perdices.
25. » Aubanell. Un par de guantes.
26. » Maymó. Un par de «Chirucas» de Calzados Miralles.

**9 agosto 1971**

**TIRADA LOCAL (FIESTA MAYOR)**  
(Participaron 35 escopetas)

1. Sr. Iglesias, con 20 de 20. Copa Mgico. Ayuntamiento.
2. » Gardiola. Trofeo Comisión de Tiro.
3. » Prat. Trofeo COVASA.
4. » Bellavista. Trofeo Bar Mastret.
5. » Casanovas. Trofeo Beristain, S. A.
6. » Tejedor II. Trofeo Frigo.
7. » Gironés. Trofeo Piensos Hens.
8. » Solé. Trofeo Arnán.
9. » Dantí I. Trofeo Hermandad Sindical.
10. » Tejedor I. Trofeo Estac. Servicio Sta. Eulalia.
11. » Margenat. Trofeo Restaurante La Vall.
12. » Moix II. Trofeo Isidro Prat.
13. » Palomo. Trofeo Panadería San Antonio.
14. » Gol Luis. Trofeo Terrazos Even.
15. » Canal. Trofeo Frigo.
16. » Flaqué Jaime. Trofeo Cola-Cola.
17. » Torres. Trofeo Chaparrita.
18. » Sala. Trofeo Motos Isern.
19. » Estrany. Trofeo Bar La Sala.
20. » Mansanet. Trofeo Comisión de Tiro.
21. » Dantí II. Trofeo Comisión de Tiro.
22. » Flaqué José. Trofeo Comisión de Tiro.
23. » Prim. Trofeo Comisión de Tiro.

**5 septiembre 1971**

**III TROFEO ALFONSO MOLIST GINER**  
(Participaron 25 escopetas)

1. Sr. Molist, 20 de 20.
2. » Solé, 20 de 20.

3. » Bellavista, 19 de 20.

4. » Tejedor I, 19 de 20.

5. » Estrany, 19 de 20.

**26 septiembre 1971**

(Participaron 16 escopetas)

1. Sr. Mansanet. Trofeo Beristain, S. A.
2. » Torres. Trofeo Fin Temporada.
3. » Gironés. Trofeo Ladrillería J. Durán
4. » Solé. Trofeo Comisión de Tiro.
5. » Estrany. Trofeo Comisión de Tiro.

**22 mayo 1972**

**TIRADA INAUGURACION**

(Participaron 12 escopetas)

1. Sr. Mansanet, 20 de 20. Trof. Inaugurac.
2. » Gironés, 20 de 20. Trof. Inauguración.
3. » Casanovas, 20 de 20. Trof. Inaugurac.
4. » Torres, 19 de 20. Torf. Inauguración.
5. » Iglesias, 19 de 20. Trof. Inauguración.

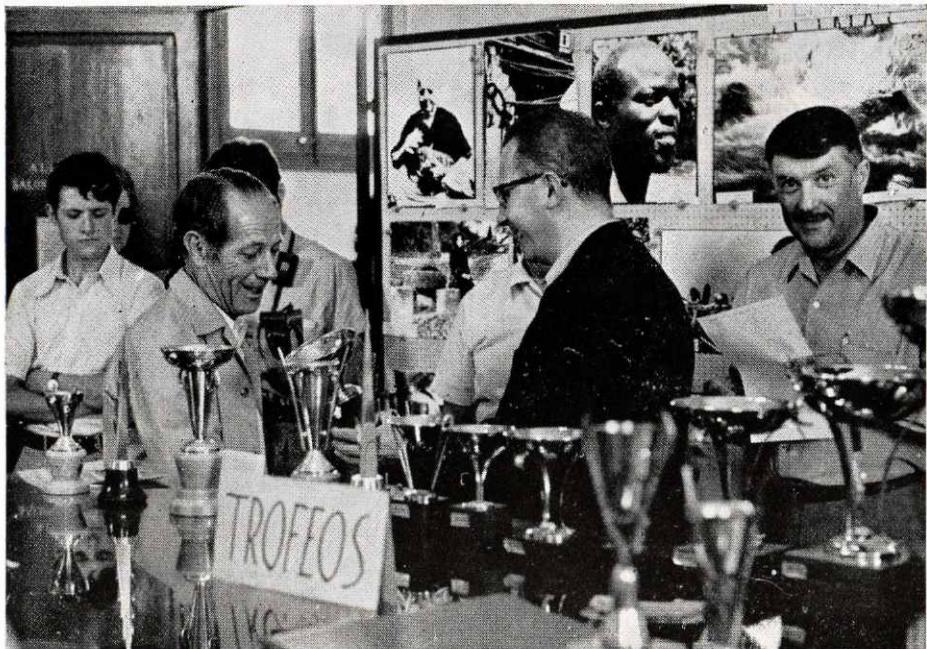
**25 junio 1972**

(Participaron 14 escopetas)

1. Sr. Bellavista, 20 de 20.
2. » Guardiola, 19 de 20.
3. » Prat, 19 de 20.
4. » Peig, 19 de 20.
5. » Tejedor, 19 de 20.
6. » Flaqué Jaime, 19 de 20.
7. » Casanovas, 18 de 20.
8. » Dantí, 18 de 20.

**JOSEP M. CASANOVAS MAÑA**





Entrega de premis del VII Concurs Provincial de Fotografia.

## VIII Concurs Provincial de Fotografia

Un any més, s'està preparant el Concurs Provincial de Fotografia que per la Festa Major constitueix un dels actes artístics tradicionals de més acceptació i concorrència.

Per no repetir-nos en el comentari que anualment fem d'aquest Concurs, ens limitarem a manifestar el nostre agraïment a tots els qui amb la seva col·laboració personal i material fan possible, cada any —i ja són vuit— l'èxit del mateix: al Magnífic Ajuntament pel seu patrocini, a la Caixa d'Estalvis Provincial, al Sr. Joan Mas, de Foto-Film del Vallès, en el referent a organització, a les entitats i particulars que generosament ofereixen trofeus per a premis, com igualment a tots els participants i assistents que amb la seva presència hi donen més relleu.

Publiquem a continuació les Bases que regiran el Concurs d'enguany i l'Acta del VII Concurs celebrat l'any passat:

## B A S E S

- 1.<sup>a</sup> **Clasificaciones.** — TEMA SANTA EULALIA DE RONSANA y TEMA LIBRE. Para el TEMA SANTA EULALIA DE RONSANA se premiarán las fotos que con mejor técnica y sentido artístico se refieran a aspectos documentales de la vida, del paisaje y de motivos del término municipal.
- 2.<sup>a</sup> **Concursantes.** — Residentes en cualquier lugar de la provincia de Barcelona.
- 3.<sup>a</sup> **Obras.** — Máximo de DOS OBRAS de cada Tema por concursante.
- 4.<sup>a</sup> **Tamaño.** — Lado menor mínimo de 18 cm. y lado mayor máximo de 50 cm., sin montaje, pero reforzadas en su parte posterior.
- 5.<sup>a</sup> **Presentación.** — Al dorso de cada fotografía deberá figurar el título y el Tema de la obra y el lema de la colección. Se acompañará sobre cerrado con el lema en su exterior y en su interior nombre y domicilio del autor y detalle de las obras que presente.
- 6.<sup>a</sup> **Entrega y plazo de admisión.** — Los paquetes con las obras deberán ser entregados hasta el día 5 de agosto en el Ayuntamiento de Santa Eulalia o en Foto-Film del Vallés, Plaza José Antonio, 32, Granollers.
- 7.<sup>a</sup> **Derechos.** — Sin derechos de inscripción, pero las obras deberán venir a portes pagados y serán devueltas a portes debidos por el mismo conducto que se hayan recibido.
- 8.<sup>a</sup> **Jurado y Fallo.** — Estará formado por un representante del magnífico Ayuntamiento de Santa Eulalia de Ronsana, un representante de «Foto-Film del Vallés» y uno de otra Agrupación Fotográfica. Su actuación será pública y tendrá lugar el domingo día 6 de agosto, a partir de las 10 de la mañana.
- 9.<sup>a</sup> **Exposición.** — En los Salones de la Casa Consistorial del día 12 al 15 de agosto. El reparto de premios se efectuará el día 13 de agosto a las 13 horas.
- 10.<sup>a</sup> **Varios.** — La devolución se efectuará seguidamente de clausurada la exposición y de acuerdo con lo indicado en la Base 7.<sup>a</sup>. Los casos no previstos serán resueltos por los organizadores o por el propio Jurado. Se conservarán cuidadosamente las obras recibidas pero se declina toda responsabilidad por los daños que pudieran sufrir. El hecho de concursar implica la aceptación de las Bases indicadas.

## P R E M I O S

Habrá un mínimo de 12 premios, consistentes en trofeos.

En el «Tema Santa Eulalia de Ronsana» se otorgarán, además, los siguientes PREMIOS EN EFECTIVO:

Primer Premio:	1.000'— Ptas.
Segundo Premio:	500'— Ptas.
Tercer Premio:	250'— Ptas.

Las obras que obtengan estos Premios en efectivo quedarán propiedad del Ayuntamiento de Santa Eulalia de Ronsana. Todas las restantes obras, tanto de Tema Santa Eulalia como de Tema Libre, serán devueltas a sus autores.

A fin de estimular la afición a la fotografía artística en nuestra localidad, se entregarán también un máximo de tres premios a las mejores obras de aficionados locales.

Santa Eulalia de Ronsana, junio de 1972



«Borrasca», obra de Mariano López Gallego, de Barcelona. Primer premio de Tema Libre.

## Acta del VII Concurso Provincial de Fotografía

SANTA EULALIA DE RONSANA - 1971

**ACTA.**— En la Sala de Actos del Magnífico Ayuntamiento de Santa Eulalia de Ronsana, siendo las catorce horas del día 1 de agosto de 1971, se reúne el Jurado Calificador de las obras presentadas al VII CONCURSO PROVINCIAL DE FOTOGRAFIA SANTA EULALIA DE RONSANA, compuesto por los Sres. D. José Margenat Sampera y D. Jaime Valls Bassa en representación del Magnífico Ayuntamiento; de D. Juan Mas Marqués, como Presidente de Foto-Film del Vallés, de Granollers; D. Isidro Inés Albajes y D. Ramón Vilalta Sensada.

Después de detenido examen acuerdan, por unanimidad, otorgar los premios en la siguiente forma y de acuerdo con las Bases del Concurso:

### CLASIFICACION TEMA SANTA EULALIA

- Primer premio:** Trofeo AYUNTAMIENTO de Santa Eulalia y Ptas. 1.000, a la obra «IGLESIA», de D. Secundino Nofrarias, de Mollet del Vallés.
- 2.<sup>º</sup> premio:** Trofeo HERMANDAD SINDICAL DE LABRADORES y Ptas. 500, a la obra «BENIGNITAT», de D. Salvador Obiols, de Parets del Vallés.
- 3.<sup>º</sup> premio:** Trofeo FOCICA y Ptas. 250, a la obra «ASPERSION», de D. José M.<sup>a</sup> Arboix Salazar, de Santa Eulalia de Ronsana
- 4.<sup>º</sup> premio:** Trofeo DIANA PIENSOS, a la obra «UN RECORD», de D. Juan Pérez Casanovas, de La Llagosta
- 5.<sup>º</sup> premio:** Trofeo COVASA, a la obra «HORA D'ESBARJO», de D. Simeón Caba Genescá, de Castellar del Vallés.

- 6.<sup>º</sup> premio:** Trofeo GERMAN RAMON CORTES «LEICA», a la obra «LES ALZINES», de doña Remedios Companys, de Castellar del Vallés.
- 7.<sup>º</sup> premio:** Obsequio FOTO-CINE JORDI, de Granollers, a la obra «PAGÈS», de D. José M. Inés Lázaro, de Santa Eulalia de Ronsana.
- 8.<sup>º</sup> premio:** Trofeo ESTACION SERVICIO SANTA EULALIA, a la obra «L'ESGLÉSIA», de D. Juan Romeu Rovira, de Castellar del Vallés.
- 9.<sup>º</sup> premio:** Placa KODAK, a la obra «PISCINA», de D. Juan Rebollar Segalés, de San Fausto de Campcentellas.
- 10<sup>º</sup> premio:** Obsequio LIBRERIA CARBO, a la obra «DES DE DINS», de D. José Margenat Escobairó, de Santa Eulalia de Ronsana.

#### **CLASIFICACION TEMA LIBRE**

- Primer premio:** Trofeo PERIODISTAS GRAFICOS DE BARCELONA, a la obra «BORRASCA», de D. Mariano López Gallego, de Barcelona.
- 2.<sup>º</sup> premio:** Trofeo CAJA DE AHORROS PROVINCIAL, a la obra «RETRATO DE UN SOBRIANO», de D. Juan Rebollar Segalés, de San Fausto de Campcentellas.
- 3.<sup>º</sup> premio:** Trofeo MAGNIFICO AYUNTAMIENTO de Santa Eulalia, a la obra «AURORA», de D. Juan Mestres Martí, de Sabadell.
- 4.<sup>º</sup> premio:** Trofeo PIENSOS RELATS, a la obra «PASO A NIVEL», de D. Antonio Martínez, de Esparraguera.
- 5.<sup>º</sup> premio:** Placa KODAK, a la obra «PAISATGE», de D. Salvador Obiols, de Parets del Vallés.
- 6.<sup>º</sup> premio:** Trofeo ISIDRO PRAT (Ag. Seguros), a la obra «JOVENES DE HOY», de D. Salvador Casoliva Bayona, de Sallent.
- 7.<sup>º</sup> premio:** Trofeo COMARCA DEPORTIVA, a la obra «COQUETO», de D. Manuel Hernández, de Villanueva y Geltrú.
- 8.<sup>º</sup> premio:** Trofeo RESTAURANTE LA VALL, a la obra «SOLITUD», de doña Mercedes Bernat, de Parets del Vallés.
- 9.<sup>º</sup> premio:** Trofeo Granja MARGANSANA, a la obra «FANTASIA EN LA SIEGA», de D. Carlos Rovira Muniesa, de Barcelona.
- 10<sup>º</sup> premio:** Trofeo GUARNICIONERIA BULTO, a la obra «APLEC», de D. José Albá Brull, de Villanueva y Geltrú.
- 11<sup>º</sup> premio:** Medalla AGFA-GEVAERT, a la obra «OTOÑO», de D. Secundino Nofrariás, de Mollet del Vallés.
- 12<sup>º</sup> premio:** Trofeo JOYERIA DURAN, a la obra «DESACUERDO», de D. Juan Altimir Cruells, de Balenyá.
- 13<sup>º</sup> premio:** Trofeo SEGUROS AURORA (Agentes en Santa Eulalia: Juan Prim y Domingo Maspons), a la obra «DAMA Y SOMBRILLA», de D. José A. Ibarz Servio, de Barcelona.
- 14<sup>º</sup> premio:** Trofeo MARGENAT, a la obra «ESPERANDO», de D. Juan Pérez Casanovas, de La Llagosta.

#### **CLASIFICACION RESIDENTES EN SANTA EULALIA DE RONSANA**

**Primer premio:** Trofeo AGRUP. FOT. SANTA EULALIA, a la obra «CANDOR», de D. José M. Inés Lázaro.

**2.<sup>º</sup> premio:** Trofeo PASTELERIA SANTA EULALIA, a la obra «MONKY», de D. Pedro Durán Vilardebó.

**3.<sup>º</sup> premio:** Obsequio LIBRERIA CARBO, a la obra «RIERA», de D. José M.<sup>a</sup> Casanovas.

Y para que conste y a los efectos oportunos, lo firman en Santa Eulalia de Ronsana en la fecha y hora al principio indicadas:

Por el Ayuntamiento

de Sta. Eulalia de Ronsana,

**José Margenat Sampera**

**Jaime Valls Bassa**

Por Foto-Film del Vallés

**Juan Mas Marqués**

**Isidro Inés Albajes**

y

**Ramón Vilalta Sensada**

# La Revista « RONSANA »

---

---

Com cada any, ens han encarregat, per aquest Anuari, un petit comentari de la nostra Revista mensual RONSANA. És difícil parlar-ne sense repetir gairebé el mateix que en els escrits anteriors. Però, de totes maneres, intentarem donar-ne una visió general de com veiem actualment la Revista.

Si tenim en compte, com es diu vulgarment, que aquestes coses costa menys de començar-les que de conservar-les, hem de considerar molt positiu el fet que estiguem acabant el quart any de publicació ininterrompuda, havent-ne sortit ja 40 números.

Constitueix, per tant, un reflexe de la vida local en tots els aspectes, que si bé és important com a crònica local i noticiari, ho és igualment com a resum històric, del qual queda constància escrita per a la posteritat. Serà molt interessant, dintre d'uns anys, per nosaltres mateixos o pels nostres fills, consultar aquest arxiu i donar-se compte de com transcorria la vida local a mitjans del segle XX, dels èxits i dels fracassos, del que es va fer amb visió de futur i del que no s'hi va fer, de les coses bones que s'hauran perdut i de les dolentes que s'hauran subsanat, de com pensava la gent de llavors i de com es pensa actualment, etc., etc. Tant de bo tinguéssim ara nosaltres un arxiu semblant referent al temps dels nostres avis o besavis, per exemple! De quantes coses podriem informar-nos i quants interrogants se'n aclaririen!

Una altra virtut d'aquest tipus de publicacions —i per tant de Ronsana— és que permet opinar públicament de les coses i dels fets, i que, com més nombroses i diverses són aquestes opinions i parers, més ajuden als lectors a formar-se un judici real o aproximat dels temes objecte de polèmica.

No tot són virtuts, naturalment, i també deu tenir «pegues», com ho pot ser que, pel mateix fet d'estar oberta a tothom: als progressistes i als conservadors, als grans i als joves, als que tot ho veuen negre i als que tot ho veuen de color de rosa..., a vegades s'utilitzi un llenguatge massa radical o directe que pugui resultar difícil de comprendre o d'assimilar; però això també pot ajudar, als que escriuen i als que llegeixen, a cultivar la seva formació, si s'accepta sense prejudicis.

En quant a l'equip de redacció, ha tingut els seus alts i baixos, amb alguns que es cansen i altres que s'incorporen, però últimament és força nombrós, amb nous col·laboradors fixes —com per exemple Jaume Farriol i «Ginesta», que encara que no resideixin al nostre poble, el coneixen bé i en són amics— que dóna un nivell de qualitat literària i de pensament que potser abans no assolia.

També sembla que últimament els joves s'ho prenen seriosament, i han confeccionat una «Plana Jove» molt interessant i variada. Que duri.

En resum, és impossible que una cosa d'aquest tipus pugui ser del gust de tothom, però sabem que en general agrada i que la gent l'espera i la llegeix, que és el que interessa.

Hem de procurar, entre tots, conservar-la i anar-la millorant, doncs la perfecció és ilimitada.

Per això és necessari que tothom hi col·labori d'alguna manera i, com fins ara, que els anunciant no escatimin la seva ajuda, ja que gràcies a ells ha estat possible mantenir econòmicament la publicació.

Només ens cal agrair, doncs, aquestes diverses aportacions, desitjant molts anys de vida i acceptació per «Ronsana».

*J. Cabot*

---

## ESTADÍSTICA

# El parque local de vehículos a motor

El censo local de los vehículos a motor existentes en este término municipal, en fecha 30 de julio de 1972, es el siguiente:



VELOMOTORES	140
TURISMOS	288
CAMIONES	41
FURGONETAS	76
MOTOCICLETAS	117
AUTOBUSES	1
<b>TOTAL</b>	<b>663</b>





Façana principal abans.

(Foto E. Cortada)

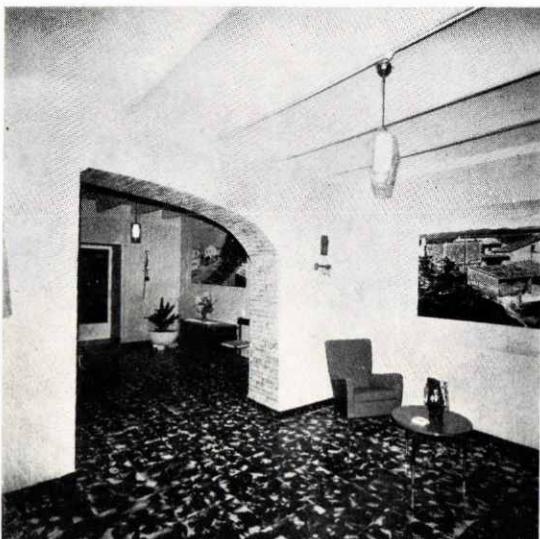
## CASES QUE TENEN HISTÒRIA

# CAN TORRAS

A Can Torras, com en tantes cases de Santa Eulàlia, hi lluita la convivència entre les velles pedres dels seus murs i la blancor de les parets recents. Una lluita en pau, on cadascuna hi és present, record i realisme, la vella cuina i llar, on tantes estones hi havia passat i la nova i esplèndida sala, les rústegues cadires i els sillons d'ara, les parets de tàpia, de terra duríssima, i les totxanes actuals.

La primera certesa històrica la tenim en el document de caps de família de 28 de maig de 1466, on hi figura ja en Joan Torra, però alguns detalls de la casa, especialment la part d'arcada que es conserva a la planta baixa i una porta en el pis, li donen molta més antiguitat.

La tradició familiar, de boca de l'actual i recent besàvia, Na Dolors Gubern, Vdua. d'En Carles Torras, de proper record, sempre ha estat que les tres cases més antigues de Santa Eulàlia són Can Granada, Can Falgar i Can Torras.



Interior amb la seva  
arcada en l'actualitat.

Un motiu que apoia el confirmar-ho, fou l'existència durant centúries de la Creu d'or del poble, que estigué a la Parròquia fins la guerra, durant la qual va desaparèixer. En temps passats, aquesta creu fou pagada per aquestes tres cases i sols podia sortir de l'Església per acompañar i anar a cercar els seus sols difunts, presidint l'enterrament. Era grossa, un home tenia feina a portar-la i quatre escolans tenien de rellevar-se tot sovint. No podia sortir per cap altre motiu. Fou restaurada en temps dels besavis dels actuals, essent Rector Mn. Trullàs, i després de la restauració, les dimensions foren més reduïdes. Era una sola creu, arranjada, però sense imatge, de 80-90 cm. alta i uns 70 de braços.

Senten la pèrdua, i recorden encara que en temps de M. Francesc Riu i amb motiu de la mort d'un oncle de la casa, dit Sr. Rector no creia en un deure de treure la creu malgrat l'apremi dels Torras, i que el Sr. Vicari va regirar els papers parroquials i, efectivament, trobà que tenia de sortir, i així es féu.

Altres tradicions que mantenen, és que pel segle XIII els Torras van vendre una peça de terra als Brustenga, per construir-hi l'actual casa.

Emplaçada poc sobre l'antic camí vell que de la Sagrera baixava a Can Trias, Brustenga i travessava la carretera actual poc abans de la Sala, el terme de Can Torras havia arribat a estendre's fins a Can Ferrerons.

Manquen els documents que en parlaven, d'aquestes coses i sols queda la tradició. Es parla de l'existència d'una pubilla, malgrat no es perdé el nom Torras pel seu hereu, i que de càntirs d'oli que havia anat a buscar a Can Brustenga, arribà un dia que el terme dels Brustenga s'estengué fins a Can Ferrerons.

Possiblement hi hauria també dades i anècdotes dels temps dels carlins, i les guerres i bandolers dels seus temps. Tant en Carles com la seva sogra, havien fet observar a Na Dolors unes rajoles més enfonsades que hi havia a la cuina; deien que tapava la boca d'una mina on els carlins hi amagaven els cavalls.

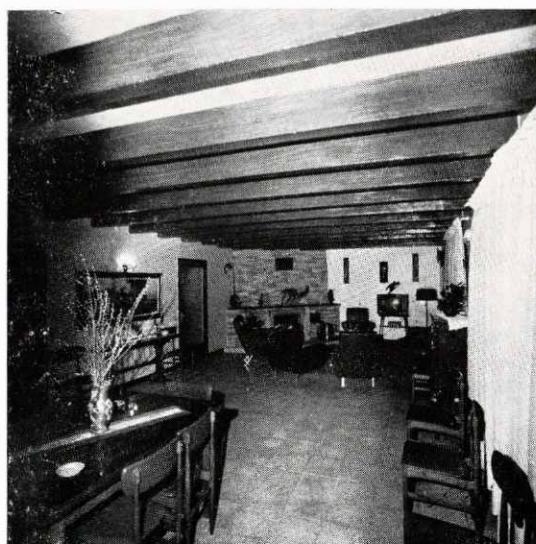
També quedà el record d'un incendi que hi hagué molts anys enrera i que destruí o quasi, la casa. Quan es feren les restauracions actuals, sota el guix de la cuina, les parets eren efectivament negres. I a un extrem, al treure un armari raconer, junt a les parets negres hi trobaren mitja gerra..., plena de cendres.

Durant aquestes obres, en picar la façana, aparegué una pedra que actualment ha estat reposada i descoberta sobre la porta d'entrada. Diu: «ANTONIA ILLA TORAS - 1715». No fóra, potser, la pubilla dels cantirets d'oli?

— — —

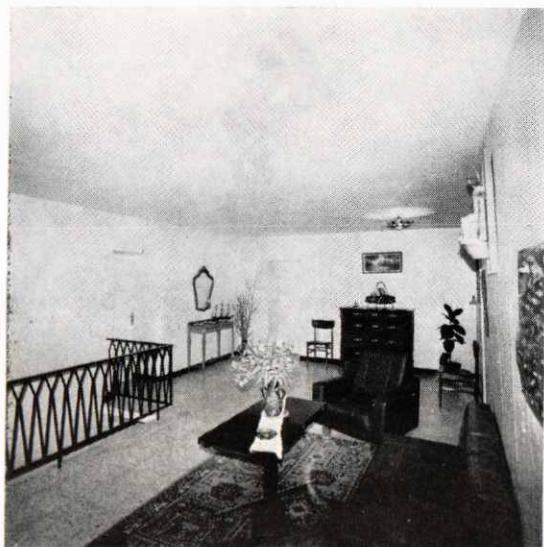
La casa presenta dues parts ben marcades. La vella és d'una gran regularitat, un perfecte rectangle, quina entrada seria l'arc interior del que sols resta la meitat. Les parets de 80-90 cms. de gruix, en tres línies paral·leles, la de façana, cara migdia, la posterior i altra al mig, per major solidesa i càrrega del pis, que parteix el conjunt en dues parts semblants. El terreny ocupat per la totalitat de parets, és de 90 metres quadrats.

A la planta, una meitat és cuina, menjador, rebedor, escala. El restant i l'altra part de darrera, les antigues dependències pròpies del camp, cellers, rebosts, quadres, són ara ampli i acollidor saló i altres sales. Al pis, l'antiga sala, voltada dels dormitoris. Un d'ells presenta una porta emmarcada en pedra tallada, mostra antiga davant les restauracions i acondicionaments.



Menjador.

Antigament el celler.



Sala.

Aquest rectangle seria la casa vella. Degut a l'incendi, o simplement per engrandiment, té un cos més recent adiconat al davant, sortint de l'anterior, que permet l'ampli rebedor actual i el menjador nou, i a dalt permet dos altres dormitoris.

Així com la part velia és pedra, i tàpia a partir de cosa d'un metre, tant dura que els paletes preferiren foradar la pedra, aquest cos nou és ja paret d'obra cuita i, per tant, més recent.

— — —

No hi ha documentació antiga a la Casa. Es va perdre i sols podem citar per ordre els coneguts:

1466 — Joan Torra.

1715 — Antonia Illa Tora.

1832 - 1850 — Martí Torras Rubert.

Fins 1883 — Bruno Torras Moragas, casat en 1859 amb Isabel Vilardebó. Morí en 1883 d'accident, durant una batuda a l'era de la casa, fent testament davant capellà.

Fins 1920 — Francesc Torras Vilardebó, casat amb Antònia Sayol Pou, que morí en 1932.

Fins 1969 — Carles Torras, recordat de tots, casat en 1921 amb l'actual Dolors Gubern Maspons. En Carles tenia un altre germà major, atrevit i temerari, que morí als 5 anys d'accident, ofegat.

Arribem ja a la generació actual, amb l'Enric, el major de vuit germans, tres noies d'ells emportades ben joves per la mort. Per ordre d'edat foren

Enric, Maria, Isabel, Bartomeu, Antònia, Domènec i Teresa, bessons, i Francesc. Maria i Isabel, ben recordades, moriren de malaltia, Teresa d'accident, petita, davant de Can Ferré Barbany, atropellada per un camió l'any 1934.

No acaba. L'Enric, casat amb Teresa Riera Magrins es seguit per quatre fills: Assumpció, Carles, Dolors i Jaume. I no sols els quatre. Ja l'Assumpció, casada amb Josep M.<sup>a</sup> Vila Cortinas, de Granollers, és recent mare d'una menuda, Anna. la darrera Torras fins ara.

— — —

No cal dir que l'activitat de sempre de la família Torras fou la pagesia i així seguí fins fa pocs anys.

Però la salut de l'Enric obligà a pensar i cercar altres camins més adients a les seves possibilitats.

D'uns deu anys cap ací, Can Torras ha canviat totalment. Les terres que foren conreus, sónolars, jardins, torres i avingudes, i d'aquestes conversions en sorgí una restauració total de la casa i la construcció de 32 pisos que administrats directament són una de les bases econòmiques de la casa.

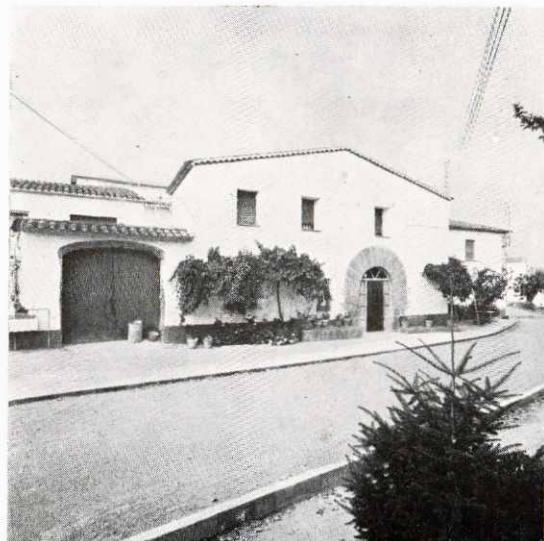
L'Enric és jutge municipal des de 1960, havent substituït a en Josep Durán (Pau Minguet). Tants anys en un càrrec tan compromès, diu bé del seu caràcter.

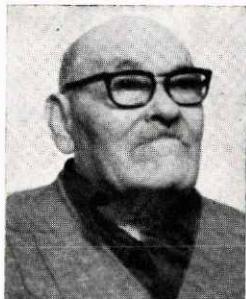
Tot un canvi, però en bé.

Aquella antigor de les parets tortes, revestides del guix i l'obra que les allisa i aplana, de mosaics, de llibreries i l'arc vell, i la porta vella. Tot un conjunt distint i armonitzat, armonitzat com la família tota, que per molts anys pugui anar seguint les seves tradicions.

*Josep Claret*

Façana principal  
en l'actualitat.





## En JOSEP BARNILS i BARRINAT

*En Pepet de Can Jaume Trias*

També aquest any s'ha escollit com a «personatge» un pagès, un home del camp. No hi ha lloc a dubte que és el què hi ha més entre les persones grans del nostre poble. No és fàcil, almenys així ho entenc jo, buscar, encara que només sigui una vegada a l'any, una persona que planerament estigui d'accord en que se'l furgui amb diferents preguntes i se'l convidi a rumiar. Alguns creuen que no són el suficient importants per servir de relleu en les pàgines de l'Anuari, altres per por de fer el ridícul i d'altres, els més, per modèstia. Crec que tots, i sobretot els no tan joves, són un personatge. Amb el transcurs de les diferents entrevistes amb els personatges dels altres anys m'he donat compte d'això: que cadascú porta el personatge a dintre seu, amb la seva història feta a mesura que van passant els anys i que, moltes vegades, no és pas bonica i fàcil, sinó ben al contrari: plena de privacions i d'esforços.

El personatge d'aquest any, En Pepet Jaume Trias, ha rebutjat amablement el diàleg i ha preferit explicar la seva història sense que l'interferís amb preguntes. Així he pogut comprovar que sap la lliçó i que té molt bona memòria.

Ell ens diu:

... que va néixer a Can Jaume Trias el dia 4 de novembre de l'any 1904

.. que és el tercer de sis germans, quatre noies i dues nois

- ... que a l'edat de 37 anys va contraure matrimoni amb Salvadora Corcera Farrís, amb qui ha tingut quatre fills, tots varons, en Jaume, casat i que té un comerç a Barcelona; en Francesc, casat, fa de paleta i també viu a Barcelona; en Lluís, que també és paleta, i en Joan, a punt d'anar a la «mili» i que fa de pagès i jardiner
- ... que la feina que més li agradava fer era anar a tombar, amb els dos cavalls que tenia, amb l'arada de rodes, per quina feina cobrava, treballant de sol a sol, 40 pessetes al dia. També a l'època de la sega anava amb la colla a segar, i que mai no havia trobat ningú que segués més que ell. Totes les juguesques que feien per veure qui segaria més les guanyava ell i, amb cara de persona enganyada, em diu que ara es dóna compte que aquestes juguesques les provocaven els amos del blat perquè així els hi sortia més barata la sega. Diu que per allà l'any 1930, que era quan ell estava en la plenitud de les seves forces físiques, cobraven per segar, 20 pessetes diàries si la persona que els llogava els mantenia, o bé 40 pessetes si la manutenció era a càrec del treballador. Això sí, treballant de punta de dia fins que es feia fosc
- ... que com a vaquer s'ha divertit molt i considera que la llet havia estat una font d'ingressos considerable per moltes cases. Una vaca valia, als anys 1926-28, 21 unces, si era bona i 15 o 16 si es considerava de segona qualitat
- ... que el que li agradava més cultivar, era la vinya, els avellaners i les patates. També diu que es feien alguns diners amb el cànem, però portava molta feina (segar, lligar, espolsar, amarar, estendre, enfaixar, transportar i bregar) i que ara no es podria fer a no ser que es vengués a preus astronòmics. Recorda que després del cànem, i en el seu rostoll, si s'hi sembraven mongetes, era collita segura
- ... que va anar a l'escola fins els 14 anys, que la seva joventut va ser molt tranquilla i que les diversions eren jugar a pilota (encara es recorda d'un 4 a 0 que van endossar als de La Sagrera), jugar a bala i ballar. El ball es feia a l'alzinar de Can Burguès, amb una pianola. L'any 1916 es va inaugurar La Sala i aleshores ballaven a cobert. També havia fet teatre i s'hi divertia molt. Seria llarg d'explicar les comèdies que havia fet i els diferents papers. Li agradava més representar papers que fessin riure

... que de les diferents èpoques que ha viscut, apart de la post-guerra, no n'hi ha hagut cap de dolenta. Això sense fer comparacions, perquè si les fa, cada època que passa, millora la precedent. Consta que abans també s'anava tirant. Una cosa que li agrada molt és que, aparentment, no hi ha diferències socials. El que treballa pot tenir moltes comoditats a casa i automòbil i tot

... que ha tingut una força extraordinària, i ho diu amb orgull que ha sigut dels homes més valents del poble: aixecava de terra un pes de 400 quilos. Carregava sol, a dalt del carro, portadores de raïms de deu i dotze arrobes de pes i que per carregar sacs de 110 i 120 quilos no necessitava ajuda. Portava les saques de farina de 100 quilos de dues en dues a la golfa de casa seva

... que ara es veu impossibilitat per treballar per culpa d'una enfermetat que té a les cames i que troba els dies molt llargs

... que cobra una bona pensió i que n'està molt content. Abans, diu, els pagesos no podien cobrar retir

... que no vol explicar cap anècdota, no perquè no en tingui; en té moltes; i n'explicarà una de diferent a tota persona que li demani

... que... que... i no s'acabaria mai.

*Josep Margenat i Sampera*





De la  
Festa Major  
1971

*Cursa de relleus  
al Camp d'Esports*

## FESTIVAL INFANTIL



### Bon Humor



# Movimiento demográfico de Julio 1971 a Julio 1972

## NACIMIENTOS

Fecha	Nombre	Domicilio	Nombre de los padres
11-7-71	Miguel Espel Casanovas	Casa Espel	Tomás y Rosa
27-7-71	José Baró Bonet	Casa Baró	Jaime y Carolina
29-7-71	Natalia Durán Viaplana	Casa Forné	Isidro y M. <sup>a</sup> Isabel
14-8-71	Sonia Puigdménech Villegas	Casa Mastret	Juan y Ana
14-8-71	Ana M. <sup>a</sup> Puigdoménech Villegas	Casa Mastret	Juan y Ana
14-8-71	José Casals Barbany	Casa Lampista	José y Carmen
29-8-71	Fco-Javier Espina Sayol	Casa Espina	Juan y María
27-9-71	Damián Maspons Perpiñá	La Mola	José y Carmen
8-10-71	M. <sup>a</sup> del Carmen Rodilla Alvarez	Casa Angel	Maximino y Amparo
4-11-71	Montserrat Barbany Ciurans	Casa Donat	Pedro y M. <sup>a</sup> Teresa
11-11-71	Martín Sanz de Mesa	Pisos Torras	Antonio y M. <sup>a</sup> Teresa
30-11-71	Alejandro Gubern López	Casa Maranges	José y M. <sup>a</sup> del Carmen
24-12-71	Marcos Valls Matheu	Ctra. Caldas, s/n.	José y Margarita
15-1-72	Marta Viñeta Pou	Casa Valls	José y Montserrat
18-2-72	Montserrat Bassa Alemany	L'Esperó	Pedro y M. <sup>a</sup> Gloria
16-2-72	M. <sup>a</sup> Pilar Molins Arimon	La Tosca	Juan y María
5-3-72	M. <sup>a</sup> Pilar Riera García	Casa Farell	Miguel y M. <sup>a</sup> Antonia
29-4-72	M. <sup>a</sup> del Carmen Peirotén Martín	Pje. Torras	Antonio y M. <sup>a</sup> del Carmen
27-5-72	M. <sup>a</sup> Teresa Ferreiro Casanovas	Piso Tenda Nova	Carlos y Montserrat
4-6-72	Nuria Bassa Valls	Casa Gafa	Bartolomé y Eulalia
22-5-72	Luis Gili Isanta	B. <sup>o</sup> S. Cristóbal	Luis y Jordina
21-6-72	Marcos Torrellas Altimiras	Pl. Ayuntamiento, 2	José y Dolores
17-7-72	María Bover Casanovas	Casa Magret	Jaime y María

TOTAL: 23 NACIMIENTOS

## MATRIMONIOS

Fecha	Contrayentes
26-7-71	Jorge Vea Manzanares y Ana M. <sup>a</sup> Barbany Clot
14-8-71	Antonio Peiroten Campo y M. <sup>a</sup> del Carmen Martín Viola
14-8-71	Fernando Rojano Basmer y Carmen Peiroten Campo
16-8-71	José Torrellas Girbau y Dolores Altimiras Ros
16-8-71	Luis Pelegrina Villar y M. <sup>a</sup> Rosa Dantí Prim
16-9-71	Anselmo Fontaneda Lázaro y María Piqueras Baró
6-10-71	Carlos Bosacoma Carola y María Uñó Cabot

# Movimiento demográfico de Julio 1971 a Julio 1972

Fecha	Contrayentes
15-11-71	Isidro Valls Aguilera y Rosa Jurado Marín
8-12-71	Jesús Diosdado Gallardo y Concepción Ramírez Hidalgo
4-3-72	Juan-Eugenio Serlavós Deprez y M. <sup>a</sup> Rosario Pañella Brustenga
18-3-72	José Brustenga Galcerán y M. <sup>a</sup> Dolores Barbany Tarabal
3-4-72	José Durán Gual y Concepción Flaqué Baró
5-5-72	Jacinto Bassols de Azúa y Margarita Servitje Mauri
6-5-72	José Molins Pou y Trinidad Folch Sampera
27-5-72	Pedro Lloreda Garriga y María Carreras Pérez
15-6-72	Eusebio Porcar Albalate y M. <sup>a</sup> Angela Maspons Dasquens
17-6-72	Miguel Carreras Barbany y Eulalia Calvo García
17-6-72	Juan Puig Riu y Margarita Iglesias Franch
28-7-72	Luis Clua Doménech y Montserrat Barbany Clot

TOTAL: 19 MATRIMONIOS

## D E F U N C I O N E S

Fecha	Nombre	Domicilio
4-7-71	José Ruis Molina	Urb. La Campiña, 69
4-7-71	Manuel Expósito Rivero	Urb. La Campiña, 69
18-8-71	María Viñeta Poma	Casa Bassa
21-8-71	Manuel Cabot Delgé	Can Cabot
16-11-71	Josefa Vilaplana Sacasas	Casa Gran
12-12-71	María Puigdoménech Palá	Casa Prim
24-12-71	Francisca Guri Furto	Casa Artiguetas
24-12-71	María Sala Ambrós	Casa Pou
30-12-71	Victoria Lorente Selas	Casa Puig de la Vall
7-1-72	Jaime Barnils Mas	Casa Roig dels Pins
11-1-72	Jaime Torrent Canals	Casa Gran
25-3-72	Pedro Bassa Ciurans	L'Esperó
29-3-72	José Iglesias Moret	Casa Iglesias-Molins
20-4-72	Carmen Soler Pérez	Urb. Can Sabater, 17
25-4-72	Dolores Valls Solá	Casa Mingo
6-5-72	Simeona Casamiquela Mas	Casa Artés
16-6-72	M. <sup>a</sup> de los Angeles Coll Puig	Casa Xico
24-6-72	Juan García Sánchez	Casa Tio Ramón
27-7-72	Elvira Rubio Castellote	Urb. Can Sabater

TOTAL: 19 DEFUNCIONES

## **PROGRAMES DE LA "TELE"**



Gentilesa del dibuixant Sr. Escobar

*Guía  
Comercial  
e  
Industrial*

- MERCERIA
- PERFUMERIA
- GENEROS DE PUNTO
- PAPELERIA
- PERIODICOS
- JUGUETES

# G E M A

Plaza Ayuntamiento, 3

SANTA EULALIA DE RONSANA

Colocación de papeles pintados,  
rótulos e imitaciones

PINTOR INDUSTRIAL

*Jaime Iglesias*



Ctra. de La Sagrera

Teléfono 504

SANTA EULALIA DE RONSANA

Industrias

***Cortrem***<sup>®</sup>

Fábrica de Cortauñas MICAN, CORTREM, RITEN

Cortapieles, Pinzas, Limas, Raspa callos patentados

procedimientos suizos, Bajapieles, Sacabarros,

Limpiaoídos y Cortauñas para los pies

**Fábrica en:**

SANTA EULALIA DE RONSANA

Calle Virgen del Remedio, s. n. - Teléfono 62

**Oficinas en Barcelona:**

Calle Parlamento, 46, pral. - Teléf. 241 28 20

Tardes, de 5 a 8 (exc. sábados)

BARCELONA - 13

# PERGOLA



## Bar - Restaurant

BANQUETS

ASSORTIT DE PLATS

APARCAMENT PROPI

DISCOTECA AL DIA



Font de Sant Isidre - Telèfon 41

SANTA EULALIA DE RONSANA

**TIENDA DE COMESTIBLES**

**CARNICERIA Y TOCINERIA**

**S O L E**

**POLLOS A L'AST — HELADOS**

**Calle Virgen del Remedio**

(Pisos Torras)

**Santa Eulalia de Ronsana**

(El Rieral)

**EDICIONES • FOLLETOS • CATALOGOS**

**PROSPECTOS • IMPRESOS EN GENERAL**



**Teléfono 28**

**San Juan Bosco, s/n.**

**STA. EULALIA DE RONSANA (Barcelona)**



# Vacaciones

---

## EXCURSIONES INDIVIDUALES Y COLECTIVAS

RESERVA de todo tipo de Hoteles NACIONALES y EXTRANJEROS  
(Pago en pesetas, incluso viajando en coche propio)

## VIAJES EN AUTOCAR, BARCO, AVION y FERROCARRIL

## VIAJES DE NOVIOS

## CRUCEROS POR TODO EL MUNDO

## Y OTROS MUCHOS MAS SERVICIOS

Recuerde que siempre encontrará la solución en:

### VIAJES CELTOUR (Gat. 111)

Avda. Marqués de Argentera, 4

(Junto Estación de Francia)

BARCELONA - 3

---

Representante personal:

P E D R O   E S T R A N Y

Pisos Barbany, s.n. - Teléf. 3

SANTA EULALIA DE RONSANA

---

EFICACIA + ESMERO — DINERO × BUEN SERVICIO, en

« C E L T O U R »

EN CUALQUIER LUGAR Y MOMENTO,

« C E L T O U R »

CRECIENDO Y SIRVIENDO

---

# Transportes JOSE BARO



Servicio diario entre Santa Eulalia y Barcelona

**BARCELONA:**

Rech, 21 - Tel. 221 17 27  
Ali Bey, 51 - Tel. 225 69 36

**SANTA EULALIA DE RONSANA:**

Casa Baró  
Teléfono 10

---

## CERRAJERO

## F. FRANCH



Teléfono 5

Santa Eulalia de Ronsana

---

**COMESTIBLES Y CARNES**

**COMERCIO DE PATATAS**

# Tienda Nueva de Pedro Tura

Teléfono núm. 37

Santa Eulalia de Ronsana

## **Restaurante**

# **Cal Mestret**



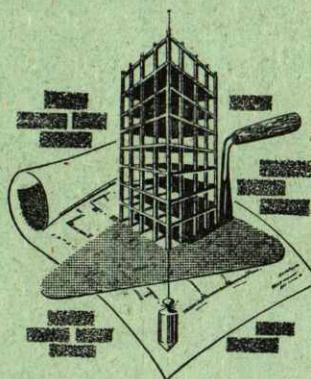
**Sta. Eulalia de Ronsana**

**Teléfono 64**

# **R e s e r v a d o**

**Almacén de ventas  
al servicio de  
la construcción**

***Venta de parcelas  
Urbanizaciones***



***Construcción en general  
y Obras públicas***

**COVASA**

**CONSTRUCCIONES DEL VALLES, S. A.**

Teléfono 52

(Barcelona)

SANTA EULALIA DE RONSANA

**CONTRATISTA DE OBRAS**

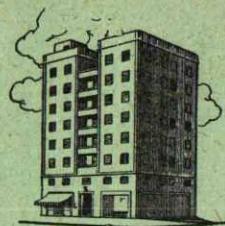
# **MATEO DANTI**

(CASA MATEO)

EL RIERAL

**SANTA EULALIA RONSANA**

Teléfono 271



**MERCERIA**

**TEIXITS**

**OBJECTES PER A REGAL**

# *Casa Eliès*

Plaça de l'Església

Santa Eulàlia de Ronsana

**TOCINERIA**

**CARNICERIA**

**COMESTIBLES**

# **CASA RAJOLER**

**GRAN SURTIDO DE FRIGOS**

Carretera de La Sagrera

Teléfono 34

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

ROTULOS - PAPELES PINTADOS

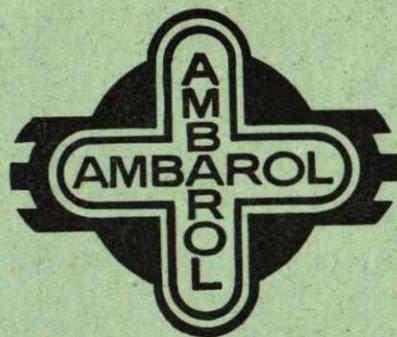
*Droguería*

M a r t í

P I N T O R

Exclusivista de

INDUSTRIAS AMBAROL



VENTA DE PINTURAS Y ARTICULOS DE LIMPIEZA

Y PAPELES PINTADOS

La Sagrera - Teléfono 88

Santa Eulalia de Ronsana

*Colmado - bodega de*

*Matilde Martínez*

---

---

C/. Divina Providencia, n.<sup>o</sup> 1

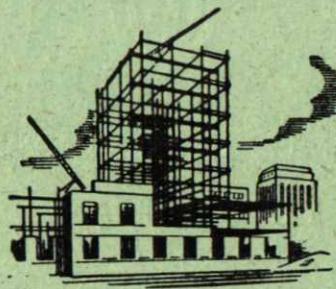
«FONT DE SANT JOAN»

---

---

**Contratista de obras**

*Alfonso Nateras*



EL RIERAL

Pisos Gol (bajos izquierda)

STA. EULÀLIA DE RONSANA

TANT SI ANEU AMUNT COM AVALL...



## *Restaurants*

# *La Vall i Can Farell*

---

**BATEIGS - PRIMERES COMUNIONS  
CASAMENTS i BANQUETS**

---

Fàcil aparcament - Espaiós parc infantil - Obert tot l'any

---

Km. 3,500 i 5,500 de la carretera de Caldes a Granollers

Telefons 87 - 99

SANTA EULÀLIA DE RONSANA

**AUTO-ESCUELA**

C/. Agustín Viamata, 3, 3.<sup>o</sup>-3.<sup>a</sup>  
GRANOLLERS

**GESTORIA**

C/. Anselmo Clavé, n.<sup>o</sup> 49  
GRANOLLERS

# **GARCIA**



para encargos en

## **Casa Vila**

Representante:

**JUAN ESPUÑA**

SANTA EULALIA DE RONSANA

---

**TOCINERIA**

**CARNICERIA**

**COLMADO**

# Miguel Maspons

**CAFE - BAR - HELADOS**

Gran surtido en vinos y licores de todas clases

Teléfono 241

El Rieral

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

**TOCINERIA  
CARNICERIA  
COMESTIBLES  
FRUTAS**



**ESPECIALIDAD EN EMBUTIDOS**

**JOSE BASSA**

**Plza. J. Maragall, s/n · Tel. 50**

**STA. EULALIA DE RONSANA**

**(La Sagrera)**

---

**JOSE CREUS POU**

**BUSCADOR DE AGUAS SUBTERRANEAS**



**Casa Figueretes**

**La Vall**

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

**TIENDA DE COMESTIBLES**

**FRUTAS Y VERDURAS**

**POLLERIA Y HUEVERIA**

**BEBIDAS Y HELADOS**

# **CASA LOLA**

**Vda. de Pedro Roura**

La Sagrera

SANTA EULALIA DE RONSANA

**CARPINTERIA MECANICA**

**de**

# **Andrés Torner**

**EL RIERAL - Teléfono 23**

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

---

**Taller de Carpintería Metálica**

**Soldadura eléctrica y autógena**

**J. TORRELLAS**

C/. San José, n.<sup>o</sup> 3

EL RIERAL

**STA. EULALIA DE RONSANA**

---

Farmàcia



**S. Galcerán**

PLAÇA AJUNTAMENT, n.<sup>o</sup> 2

**SANTA EULÀLIA DE RONÇANA**

---



Peluquería femenina

SANTA EULALIA

Plaza del Ayuntamiento

Santa Eulalia de Ronsana

**Venta de materiales  
para la construcción**

**Transportes en general**

**D A N I E L**



**ALMACEN: EL RIERAL**

Carretera de Barcelona

STA. EULALIA DE RONSANA

# Girbau

CONSTRUCCION DE POZOS Y MINAS



Comercio, 19, bajos

GRANOLLERS

PARA ENCARGOS:

C/. Virgen Remedio, n.<sup>o</sup> 2

STA. EULALIA DE RONSANA

## Paradís



## PARK

RESTAURANT - TIPIC

Camí Serra Granada - Tel. 103

SANTA EULALIA DE RONSANA

# *Ladrillos*

# **PEIRO TEN**

---

**COMERCIANTE EN TODA CLASE DE  
MATERIALES PARA LA CONSTRUCCION  
TRABAJOS DE REBAJES Y CIMIENTOS**

---

C/. Virgen del Remedio, n.<sup>o</sup> 2

**El Rieral**

Tel. 82 y 278

**STA. EULALIA DE RONSANA**

*Peluquería de Señoras*

# Hermanas BASSA



Casa Corder - El Rieral - Teléfono 90

SANTA EULALIA DE RONSANA

TALLER MECANICO DE

HERRERIA Y

MAQUINARIA AGRICOLA

# Miguel

# Barbany

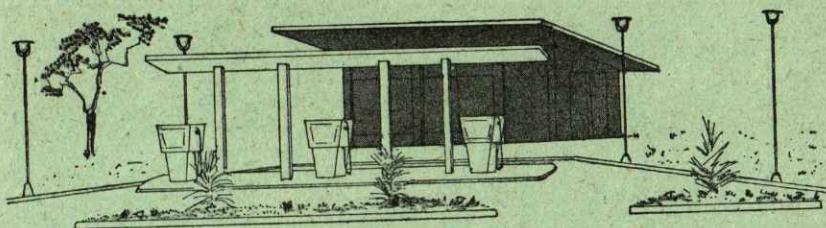
Teléfono núm. 48

SANTA EULALIA DE RONSANA

**Estación Servicio**

Santa Eulalia, s. a.

— NUMERO 7423 —



*Snack Bar*

*Santa Eulalia*

Carretera de Barcelona

SANTA EULALIA DE RONSANA

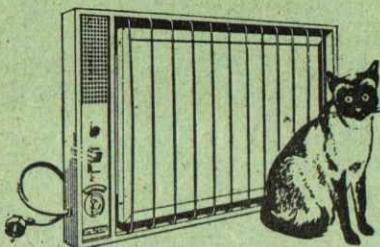
Taller de lampistería y electricidad

# Isidro Casals

Exposición y venta de toda clase  
de aparatos electrodomésticos

LISTAS DE BODA

BATERIAS COCINA - VAJILLAS  
COCINAS - NEVERAS - ESTUFAS  
LAVADORAS SUPERAUTOMATICAS



El Rieral - Teléfono 45

Vendedor oficial de  
**sol-Thermic** sa

CALEFACCION ELECTRICA

Santa Eulalia de Ronsana

## Merendero

## P A T R O

BEBIDAS DE TODAS CLASES Y HELADOS

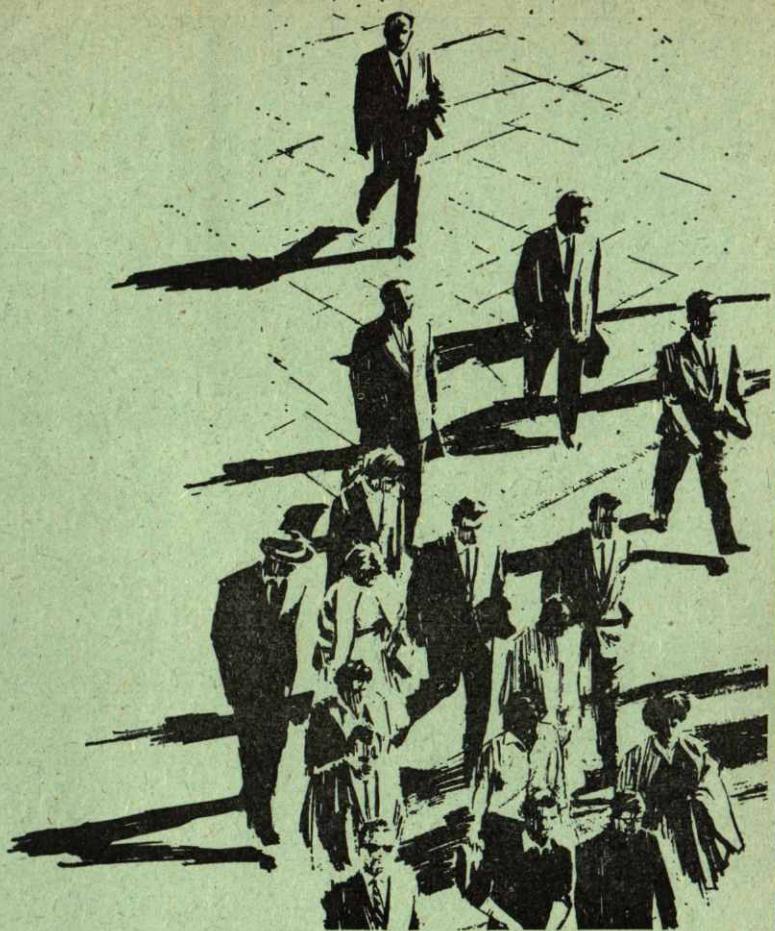
ESPECIALIDAD EN «CONILL AMB ALL I OLI»

Y PAELLAS

C/. San Cristóbal - El Rieral

SANTA EULALIA DE RONSANA

# Un banco para todos



**SERVICIO COMPLETO.** Para usted, cualquiera que sea su actividad, tanto si sus operaciones bancarias son grandes como si son pequeñas, haya tenido o no relación anterior con un Banco. **SERVICIO PERFECTO.**



## BANCO DE BILBAO

*Desde 1857*

Aprobado por el Banco de España con el n.º 6353

Corresponsalía: Cruce carreteras Llissá de Munt - Sta. Eulalia

Horas de oficina: Tarde, de 4'30 a 7'30

**CONSTRUCCIONES**

**BARNILS**



**CASA BARNILS**

**TELEFONO 100**

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

**Peluquería de señoras**

**Maria Uñó**



**Calle Virgen del Pilar**

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

**RADIO**

**T. V.**

**José Dantí**



CASA FRANCESC - Tel. 20

SANTA EULÀLIA DE RONSANA

Compañía de Seguros

# A U R O R A

Seguros de Vida - Incendios - Responsabilidad Civil

Accidentes (Automóviles, Motocicletas, Carros)

DAPA DEFENSA CRIMINAL

Agentes en Santa Eulalia y La Ametlla:

DOMINGO MASPONS y JUAN PRIM

Teléfonos 94 y 51

---

Bar - Merendero

# Font de S. Joan

ESPECIALIDAD EN MARISCOS Y PAELLAS

José Morillas

Camino de Caldas

Urbanización «Font de S. Joan»

SANTA EULALIA DE RONSANA

## PELUQUERIA DE CABALLEROS

- Alpargatería y Mercería
- Objetos regalo y escritorio
- Locutorio público núm. 5

# CASA VILA

Barrio Sagrera - SANTA EULALIA DE RONSANA

---

TOCINERIA - CARNICERIA - COMESTIBLES



## JOSE FLAQUE GALOBART

Servicio de taxi

El Rieral - Teléfono 56

Santa Eulalia de Ronsana

---



# José Ciurans

— S A S T R E —

Artículos de gran calidad y confección esmerada

SANTA EULALIA DE RONSANA

---

**ANTONI AIXELA**

# **Eléctrica Ronsana**

**INSTALACIONES DE AGUA Y ELECTRICIDAD**

**INDUSTRIALES Y DOMESTICAS**

**ILUMINACION DE JARDINES Y PISCINAS**

**Colocación de bombas sumergidas, superficie  
y depósitos a presión de Comercial «HUMET», S. A.  
de Santa Perpetua**

**CASA CARETA (El Rieral)**

**Teléfono 66**

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

**Calle Calvo Sotelo, 34**

**LLINAS DEL VALLES**

---



# HOSTAL «A CAN NOMEN»

PISCINA - BAR - RESTAURANTE

HABITACIONES - COCINA SELECTA

Santa Eulalia de Ronsana

Urbanización «Can Sabaté»

Teléfono 44

ABIERTO TODO EL AÑO

TIENDA DE MERCERIA Y GENEROS DE PUNTO

REVISTAS DE TODAS CLASES Y PERIODICOS

*Luis Farrés*

CASA PLANCHADORA

El Rieral (frente La Sala)

Santa Eulalia de Ronsana

TIENDA DE COMESTIBLES - TOCINERIA  
CARNICERIA - POLLERIA - POLLOS A L'AST



## Antonio Gubern

Almacén de piensos, granos, harinas y forrajes

Frutas - Vinos - Insecticidas

PRECIOS ECONOMICOS

Casa Maranges - Tel. 49

Santa Eulalia de Ronsana

Hostal

## FLORS DE MAIG



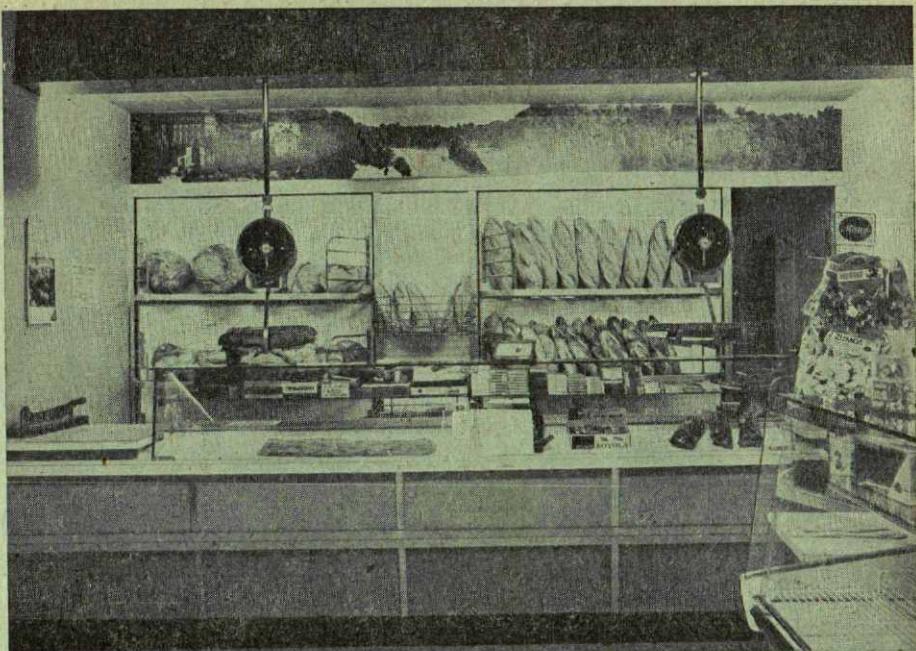
Restaurante  
Bar  
Habitaciones

## Cocina selecta

PLATOS TIPICOS

Carretera de San Feliu

SANTA EULALIA DE RONSANA



**PANADERIA**

**PASTELERIA**

# **Santa Eulalia**

**Carretera, s/n.**

**Teléfono 54**

**SANTA EULALIA DE RONSANA**

Taller Electromecánico

Bobinaje de motores - Cargas de Batería

Instalación eléctrica del Automóvil

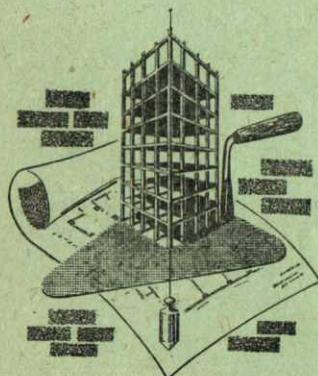
Representante y montador de radio del Automóvil  
marca «DE WALD»  
para todas las marcas de coches



*Juan Vilaró*

REPRESENTANTE Y VENTA  
DE MOTOS DE TODAS MARCAS

(Frente a la Sala del Rieral)  
**SANTA EULALIA DE RONSANA**



**Construcciones de obras**

**MOLINS**

Casa «La Tosca»

Camino de La Serra

Santa Eulalia de Ronsana

# PANADERIA San Antonio

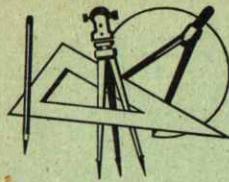
de Jaime Peig



Teléfono 55

El Rieral

SANTA EULALIA DE RONSANA



# Topografía del Vallés

MEDICIONES DE FINCAS - PLANOS TOPOGRAFICOS  
URBANIZACIONES - PARCELAS - NIVELACIONES  
DE PRECISION - REPLANTEO EN GENERAL  
CALCULO DE MOVIMIENTOS DE TIERRA - ETC.

C/. Alfonso IV, 16, 3.<sup>a</sup>

GRANOLLERS

Teléfono 870 11 10

REPRESENTANTE:

PILAR BARBANY - Casa Barbany - Tel. 3 - Santa Eulalia de Ronsana

- TIENDA DE COMESTIBLES
- CARNICERIA Y TOCINERIA



## Casa Pujadas

HELADOS FRIGO

Camino de «La Serra»

SANTA EULALIA DE RONSANA

**LINEA REGULAR DE VIAJEROS DE SANTA EULALIA A BARCELONA Y VICEVERSA**

Salidas de	(3)										(3)	(1)	(11)
San Feliu	—	5'45	—	—	—	—	12'45	14'10	16'15	—	—	—	—
Riells	—	5'55	—	7'55	9'	—	12'55	14'20	16'25	—	—	19'15	21'
Bigas	—	6'	—	8'	9'05	—	13'	14'25	16'30	—	—	19'20	21'05
La Ametlla	—	—	—	—	11'	—	14'45	—	—	18'45	—	—	—
<b>Santa Eulalia</b>	<b>—</b>	<b>6'10</b>	<b>7'25</b>	<b>8'10</b>	<b>9'15</b>	<b>11'10</b>	<b>13'10</b>	<b>14'55</b>	<b>16'40</b>	<b>17'55</b>	<b>18'55</b>	<b>19'30</b>	<b>21'15</b>
Cruce Caldas	5'25	6'12	7'32	8'12	9'17	11'12	13'12	14'57	16'42	18'02	18'57	19'32	21'17
Llissá Munt	5'28	6'15	7'35	8'15	9'20	11'15	13'15	15'	16'45	18'05	19'	19'35	21'20
Llissá Vall	5'30	6'20	7'40	8'20	9'25	11'20	13 20	15'05	16'50	18'10	19'05	19'40	21'25
Parets	5'35	6'25	7'45	8'25	9'30	11'25	13'25	15'10	16'55	18'15	19'10	19'45	21'30
Parets, Estación	5'40	6'30	7'50	8'30	9'35	11'30	13'30	15'15	17'	18'20	19'15	19'50	21'35
Llegadas a													
Barcelona	6'15	7'05	8'25	9'05	10'10	12'05	14'10	15'50	17'35	18'55	19'50	20'25	22'10

Salidas de	(3)										(3)		
Barcelona	6'30	7'30	9'30	10'30	12'25	14'30	16'15	17'45	19'15	20'			
E. Estación Parets	7'05	8'05	10'05	11'05	13'05	15'05	16'30	18'20	19'50	20'35			
Parets	7'10	8'10	10'10	11'10	13'10	15'10	16'55	18'25	19'55	20'40			
Llissá de Vall	7'15	8'15	10'15	11'15	13'15	15'15	17'	18'30	20'	20'45			
Llissá de Munt	7'20	8'20	10'20	11'20	13'20	15'20	17'05	18'35	20'05	20'50			
Cruce Caldas	7'23	8'23	10'23	11'23	13'23	15'23	17'08	18'38	20'08	20'53			
<b>Santa Eulalia</b>	<b>7'25</b>	<b>8'25</b>	<b>10'25</b>	<b>11'25</b>	<b>13'25</b>	<b>15'25</b>	<b>17'10</b>	<b>18'40</b>	<b>20'10</b>	<b>20'55</b>			
La Ametlla	—	—	10'35	—	13'35	—	—	—	20'20	—			
Bigas	7'35	8'35	—	11'35	13'45	15'35	17'20	18'50	—	21'05			
Riells	7'40	8'40	—	11'40	13'50	15'40	17'25	18'55	—	21'10			
Llegadas a													
San Feliu	—	—	—	11'50	14'	15'50	—	—	—	21'20			

(3) Solamente circula los días laborables. (1) Solamente los días festivos.

(11) Solamente circula los días festivos de Julio y Agosto.

**LINEA DE SANTA EULALIA DE RONSANA A GRANOLLERS O VICEVERSA**

DIAS LABORABLES

Salidas de Santa Eulalia	7'	—	8'20	14'15	16'45	19'15		
" " Granollers	7'30		9'45	14'45	18'45	19'45	(14)	(13)
								20'15

DIAS FESTIVOS

Salidas de Santa Eulalia	7'	—	8'30	10'15	15'30	16'45	17'45	18'45	20'—
" " Granollers	8'05	9'	—	10'45	16'	17'15	18'15	19'30	22'

JUEVES

Salidas de Santa Eulalia	7'30	8'	—	9'	—	11'	—	12'	—	12'30	14'15	16'45	19'15
" " Granollers	7'30	8'30	—	10'30	11'30	12'30	13'15	14'45	18'45	19'45	19'45	19'45	19'45

EN GRANOLLERS: **Información:** Bar Layón - **Parada:** calle Poniente.

EN SANTA EULALIA: Plaza de la Iglesia.

(13) Solamente circula los sábados y vísperas de festivos.

(14) Diario excepto vigencias y festivos.

P U B L I C A C I O N  
P A T R O C I N A D A  
P O R E L M A G F C O .  
A Y U N T A M I E N T O